55

Тарифное руководство № 55 Сборник тарифов № 616 (5384)

ТАРИФ

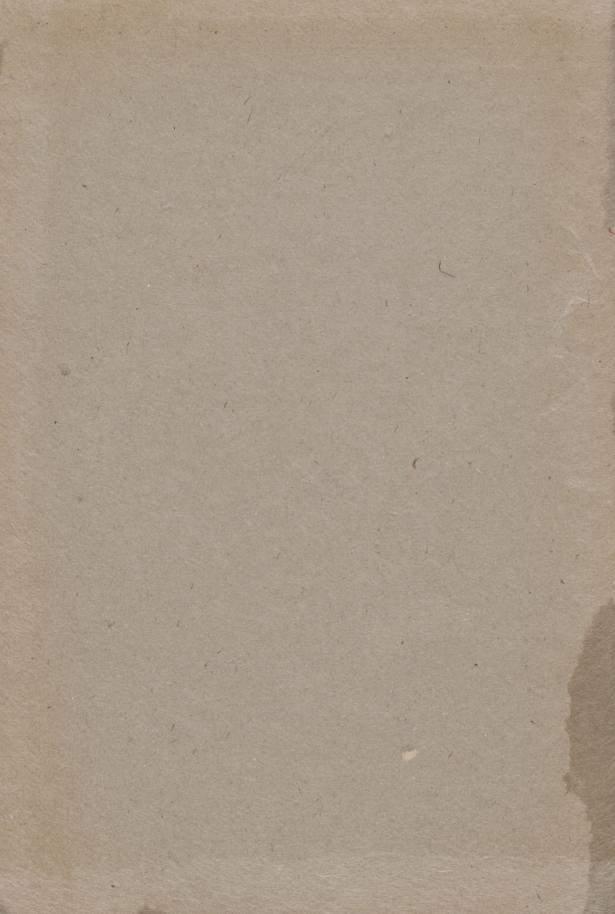
советско-эстонского прямого грузового железнодорожного сообщения

ЧАСТЬ ІІ

ВСТУПИТЕЛЬНЫЕ ПОСТАНОВЛЕНИЯ, ВВОДНЫЕ ПОСТАНОВЛЕНИЯ, ПРАВИЛА ИСЧИСЛЕНИЯ ПРОВОЗНЫХ ПЛАТ, НОМЕНКЛАТУРА И КЛАССИФИКАЦИЯ ГРУЗОВ, РАСЧЕТНАЯ ТАБЛИЦА, УКАЗАТЕЛЬ РАССТОЯНИЙ И СПИСОК СТАНЦИЙ

Введен с 1 января 1933 года

LEMA 85 HORS



55

Тарифное руководство № 55 Сборник тарифов № 616 (5384).

ТАРИФ

СОВЕТСКО-ЭСТОНСКОГО ПРЯМОГО ГРУЗО-ВОГО ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНОГО СООБЩЕНИЯ.

ЧАСТЬ ІІ

ВСТУПИТЕЛЬНЫЕ ПОСТАНОВЛЕНИЯ, ВВОДНЫЕ ПОСТАНОВЛЕНИЯ, ПРАВИЛА ИСЧИСЛЕНИЯ ПРОВОЗНЫХ ПЛАТ, НОМЕНКЛАТУРА И КЛАССИФИКАЦИЯ ГРУЗОВ, РАСЧЕТНАЯ ТАБЛИЦА, УКАЗАТЕЛЬ РАССТОЯНИЙ И СПИСОК СТАНЦИЙ.

Введен с 1 января 1933 года



Редактор А. И. Синицын.

Выпускающий А. Виноградов.

Изд. Транспечать НКПС

Уполн. Главлита В-46085.

Заказ 857/4110.

Тираж 8500.

Сдано в набор 26/XI-32 г.

Подписано к печати 20/1-33 г.

Размер бумаги 72×105—5 л.

1/6-108.000 зн. в п. л.

5-я тип. "Пролетарское слово" треста "Полиграфкнига". Москва, Каланчевский тупик, д. 3/5.

вступительные постановления.

§ 1. Настоящая часть II тарифа на перевозку грузов в прямом сообщении между станциями железных дорог СССР и Эстонии содержит:

1. Вводные постановления.

2. Правила исчисления провозных плат.

нования обозначены отдельно для протяжений: жел. дорог СССР — тарифные классы; жел. дорог Эстонии — по транзиту готовые ставки провозной платы за 100 кг в долларо центах САСШ за протяжение Государственная граница — Таллинн через пограничные пункты Кингисепп — Нарва и Псков — Ирбоска, и тарифные классы по ввозу и вывозу.

3. Номенклатуру наименований грузов, в которой против каждого наиме-

4. Таблицы направлений и расстояний Эстонских жел. дорог, а до главнейших станций жел. дор. СССР перечисленные в тарифном руковод-

стве № 354.

5. Расчетные таблицы провозных плат железных дорог СССР в долларо-

центах САСШ приведены в тарифном руководстве № 375.

6. Расчетная таблица провозных плат по ввозу и вывозу в долларо-центах САСШ за протяжение Эстонских жел. дор. приложена к настоящему тарифу.

і. вводные постановления.

§ 2. Настоящая часть II тарифа применяется к грузам, перечисленным в номенклатуре наименований грузов и перевозимых по прямым документам между станциями жел. дор. СССР., включенными в прямой тариф (см. Тар. Руков. № 354) и станциями Эстонских жел. дор., включенных в прямое сообщение.

§ 3. В прямом тарифе предусмотрено для некоторых названных в номенклатуре грузов снижение провозных плат, выражающееся в понижении провозных ставок нормальных тарифных классов и ставок, исключительных из транзитных тарифов.

II. ПРАВИЛА ИСЧИСЛЕНИЯ ПРОВОЗНЫХ ПЛАТ.

А. Общие основания для исчисления провозных плат.

§ 4. При исчислении провозной платы по прямому тарифу обязательны к применению условия и ставки этого прямого тарифа за все протяжение пере-

возки, действовавшие в день приема груза к отправлению.

§ 5. Исчисление провозных плат и дополнительных сборов в случаях, не предусмотренных в настоящем тарифе, производятся на основаниях и в размерах, предусмотренных во внутренних тарифах каждого перевозочного предприятия,

действующих в день приема груза к от гравлению.

- § 6. При приеме грузов, не упомянутых в номенклатуре настоящего тарифа, провозная плата и дополнительные сборы исчисляются по ставкам соответствующих внутренних более выгодных для грузохозяина тарифов, действующих на том же протяжении и направлении железных дорог СССР и Эстонии для аналогичных грузов.
 - Б. Правила исчисления провозных плат на экселезных дорогах СССР.
- § 7. В основу исчисления провозной платы положен наименьший вес в 20 кг. При большем весе отправки округление производится следующим образом:

а) при весе отправки до 1 тонны включительно округление производится до полных 10 кг (считая неполные 10 кг—за 10 кг):

б) при весе отправки свыше 1 тонны округление производится до полных

100 кг (считая неполные 100-за 100 кг):

в) вес грузов, для которых действуют повагонные схемы (с № 51 по 65), при перевозке их в количестве свыше 4-х тонн округляется до целых тонн, причем вес 0,5 тонны и выше считается за целую тонну, а вес менее 0,5 тонны в расчет не принимается;

г) вес наливных грузов, перевозимых в цистернах, а также тары, бывшей в употреблении, и землеудобрительных туков округляется порядком, указанным в п. "в". Округление веса по нефтяным грузам, перевозимым в цистернах, определяется особыми правилами, указанными в номенклатуре тарифа (см. позидии нефтяных грузов).

§ 8. Провозная плата, включая все дополнительные сборы, по одной накладной должна составлять не менее 10 центов. Провозная плата расчитывается

за минимальное расстояние в 10 км.

§ 9. Для исчисления провозной платы действуют основные и повагонные тарифы.

1. Основной тариф.

По отправкам весом менее 4 тонн (мелкие отправки) плата исчисляется по ставкам за 1 тонну (см. графу 2-ю расчетных таблиц) путем умножения

этой ставки на округленный согласно § 7 вес груза.

По отправкам весом, начиная с 4 х до 20 ти тонн, берется готовая плата за целое число тонн из соответствующих граф расчетных таблиц, а за вес сверх целого числа тонн (например: 428, 537, 658, 759, 867 кг и т. д.) к провозной плате за целое число тонн прибавляется провозная плата, исчисленная путем умножения ставки за 100 кг (графа 19 расчетных таблиц) на вес груза сверх целого числа тонн, округленный до 100 кг).

Если исчисленная, согласно абзаца 2, плата окажется выше, чем плата за следующее (большее) целое число тонн, то принимается к расчету эта послед-

няя (меньшая) плата.

Примечание. По отправкам, весом от 19 т. до 19,9 т. включительно, при применении основного тарифа плата исчисляется следующим способом: за 18 тонн провозная плата берется по графе расчетных таблиц, предусматривающей провозную плату за 18 тонн, а за вес сверх 18 тонн плата исчисляется по ставкам графы 19 Советских расчетных таблиц, предусматривающей ставки за 100 кг. Если полученная таким образем провозная плата окажется выше, чем плата за полное число 20 тн., то принимается к расчету эта последняя плата.

При таксировке по схемам от 51 до 65 расчет плат за 19 тонн произво-

дится путем деления на два суммированной ставки за 18 и 20 тонн.

2. Повагонный тариф.

Для некоторых грузов, кроме основного тарифа, установлены повагонные тарифы, имеющие:

а) классы,

б) повагонные схемы,

в) специальные схемы и

г) схемы по исключительным тарифам.

Провозная плата по повагонным тарифам исчисляется вне зависимости от действительного веса в размере готовой ставки:

1) за расчетную норму (см. номенклатуру грузов),

2) за вагон (см. расчетную таблицу), 3) за ось (см. расчетную таблицу).

Примечания: к п. 1) За грузы, для которых в номенклатуре предусмотрена расчетная норма, провозная плата исчисляется вне зависимости от действительного веса отправки лишь за эту расчетную норму.

К п. 2) Если, согласно расчетной таблицы дорог СССР, провозная плата взимается с вагона, то таковая берется вне зависимости от действительного веса за вагон из соответствующей графы расчетных таблиц.

К п. 3) Если, согласно расчетной таблицы дорог СССР, провозная плата расчитывается с оси, то ставка, указанная в расчетных таблицах, умножается на число осей вагона.

К п. п. 1) и 2) Если исчисленная по одному из этих повагонных тарифов провозная плата окажется выше, чем плата, исчисленная за действительный вес груза по основному тарифу, то применяется расчет по основному тарифу.

За грузы с расчетной нормой в 20 тонн, перевозимые в вагонах польемной силы в 20 тонн и таксируемые по специальным схемам №№ 101-107,

провозная плата увеличивается на 10%.

§ 10. Правила, приведенные § 9, применяются при перевозке грузов в вагонах подъемной силы до 20 тонн включительно*).

При перевозке в вагонах большей подъемной силы исчисление провозной

платы по основным тарифам производится следующим образом:

При перевозке в вагонах подъемной силы в 23 тонны, за полные 18 тонн веса отправки провозная плата берется по графе 17-й Советских расчетных таблиц, предусматривающей провозную плату за 18 тонн. Плата за вес сверх 18 тонн (например 23 т-18 т=5 тонн) исчисляется по ставкам графы 19 Советских расчетных таблиц, предусматривающей ставки за 100 кг.

При перевозке в вагонах подъемной силы свыше 23 тонн — путем суммирования за каждые 18 тонн, взятые по графе 17, а за остальной вес полных тонн -- по графе, соответствующей этому полному числу тонн и за дробные

части тонн — по гр. 19 — расчетных таблиц.

При исчислении провозных плат по повагонным тарифам действует следую-

щий порядок:

По грузам, таксируемым по повагонным схемам с № 51 по № 65 включительно и по специальным схемам от № 101 и выше, провозная плата исчисляется сперва по повагонному тарифу за соответствующую расчетную норму, а затем, установленная таким образом плата увеличивается:

а) при перевозке в вагонах подъемной силы от 20 до 26 тони на 25%.

б) при перевозке в вагонах подъемной силы от 27 до 37,5 тонн на 100%. в) при перевозке в вагонах подъемной силы от 37,5 до 50 тонн на 150%

г) при перевозке в вагонах подъемной силы в 60 тони на 200%.

§ 11. Если в состав сборной отправки входят грузы, отнесенные к разным, классам основного тарифа, то расчет производится в отдельности за вес

каждого груза по ставкам с тонны соответствующих основных тарифов.

Если вес отправки, предъявленной по одной накладной, составляет 5 и более тонн, то с общего итога плат по всей отправке делается скидка, соответствующая весу всей сборной отправки в размерах, указанных в таблице скидок расчетных таблиц. По отправкам весом более 23 тонн скидка определяется путем суммирования ставок скидки за каждые 18 тонн и ставки скидки за остальной вес.

1) при применении повагонных тарифов, выраженных классами с 1 по 21, плата взыскивается

ниже, по грузам, имеющим расчетную норму 18 т., при перевозке в вагонах под'емной силы

16.5 т., делается скидка в размере 5%.

^{*)} За перевозку грузов с применением повагонных тарифов в вагонах, под'емная сила которых ниже расчетной нормы данного груза, плата расчитывается следующим порядком:

по установленному классу за норму под'емной силы данного вагона; 2) при применении повагонных тарифов, выраженных нормальными повагонными схемами с № 51 по № 65, плата взыскивается по установленной схеме за норму под'емной силы данного вагона, при чем при перевозке в вагонах под'емной силы 16,5 т.—плата взыскивается с округлением до целых тони, т. е. за 17,0 т.

3) при применении сцециальных схем с № 101 по № 134, за исключением схем. указанных

По скемам за №№ 103, 112, 113, 114, 120, 122 и 127 никаких скидок не производится.

На навалочные грузы, а также тару, бывшую в употреблении, эта скидка

не распространяется.

При повагонных сборных отправках навалочных грузов плата расчитывается по тому из повагонных тарифов, установленных для этих грузов, который дает большую провозную плату с вагона, за общий вес отправки без скидок.

Если навалочные грузы перевозятся вместе с тарными, то плата расчиты-

вается за каждый груз отдельно на общих основаниях (см. § 9).

§ 12. Грузы, предъявляемые к перевозке, без указания в накладной количества мест, без упаковки или в такой упаковке, которая допускает возможность смешения с другими грузами, считаются навалочными, а зерновые хлебные грузы без упаковки - ссыпными.

Если провозная плата за эти грузы расчитывается по основному тарифу, то в основу исчисления провозной платы берется действительный вес, но не

менее, чем 8 тонн.

- § 13*). За повагонную перевозку нефтяных грузов наливом в вагонецистерне, -- плата взыскивается по специальным схемам за следующий вес:
 - a) при загрузке цистерны от 9 до 11 тонн искл.— за 10 тонн. б) " " " 11 " 13 " " " 12 "

6) " " 13 14 15 B) 22 50 57

, 15 " с увеличением на 50% 17 10 r) 29 99 59 ,, 17 ,, 19 12 тонн с увеличением на 50% Д) 37

За повагонные перевозки в таре плата взыскивается или по основному. тарифу за действительный вес, или же по специальным повагонным схемам: для позиций 18, 98, 141 и 166—за 10 тонн, а для поз. 42 и 143—за 12 тонн.

§ 14. Если в состав отправки входит хотя бы один предмет тяжеловесный, весом, более 3 тонн, или длинномерный, не помещаемый на одной платформе, или не вмещающийся в крытый вагон, то в случае отсутствия в номенклатуре тарифа особых указаний, провозная плата расчитывается следующим порядком:

а) за грузы, имеющие повагонные тарифы, по этим тарифам за каждый

занятый вагон или платформу;

б) за грузы, не имеющие повагонного тарифа, по основным тарифам за действительный вес, но не менее, чем по ставкам 103 — специальной схемы за каждый занятый вагон или платформу;

в) за сборные отправки — на общих основаниях расчета сборных отправок

за действительный вес, но

1) если входящие в сборную отправку тяжеловесные грузы не имеют повагонных тарифов — не менее ставок 103 спец. схемы с каждого вагона и

2) если входящие в сборную отправку тяжеловесные или длинномерные грузы имеют повагонные тарифы - не менее ставок того из повагонных тарифов, который дает наибольшую провозную плату с каждого занятого вагона.

Примечание. Эти правила исчисления провозной платы не распространяются на грузы, которые по своим размерам не могут быть погружены в крытый вагон, но таковые перевозятся на платформе совместно с другими грузами, относящимися к той же отлравке и допущенными к перевозке на открытом подвижном составе, согласно части 1 дополнительных постановлений § 23 к ст. 14 МГК.

Провозная плата за перевозку таких грузов исчисляется на общих основаниях.

При перевозках же в таре, плата взыскивается за расчетные нормы, указанные во втором

абзаце § 13 настоящего тарифа.

^{*)} За повагонную перевозку в таре или вагонах-цистернах грузов поименованных в поз. 18, 42, 98, 141, 143 и 166 в направлении СССР—Эстония от нижеуказанных станций, плата взыскивается с тонны за все расстояние перевозки по следующим ставкам:
а) от ст-ий Нижний-Новгород М.-Кур. ж. д. с пристанями: Бурнаковская,

При перевозках в вагонах-цистернах, плата по вышеприведенным ставкам взыскивается за действительный вес налитого в цистерну груза с округлением до 100 кг.

- § 15. Перевозимые средства транспортирования (например, аэропланы, кузова автобусов и т. п. и их части), не вмещающиеся в крытый вагон и перевозка которых должна совершаться на платформе, то исчисленная по основному тарифу провозная плата не должна быть менее, чем по ставкам специальной схемы № 126.
- § 16. І. За перевозку скоропортящихся грузов в специальных вагонах (ледниках и вентиляционных) или обыкновенных крытых теплушках, оборудованных специальными приспособлениями, плата взыскивается за действительный вес, но не менее, чем за расчетные нормы, установленные для специального годвижного состава.

Примечание. Специальными приспособлениями считаются: полки всех систем, полки с вентиляционным оборудованием или постановкой печей, отеплительные устройства (добавочные станки, полы) и печи, балки с крючьями или разгонами для подвески мясных туш.

Расчетные нормы веса скоропортящихся грузов при перевозке в специальном подвижном составе.

			Total Control of the
	I	руппа вагоно)B
	1 группа	2 группа	3 группа
	ие ю мет.	ва- до кн.	EBa-
	о м О		K. B. OT OT (4-x
НАИМЕНОВАНИЕ ГРУЗА	ин 9.0	л. обл. обл.	5000
HANMEHOBAHME IPSSA	дл.	миче п. от вкл. с с оте	иин 12,
	Изотермические вагоны длиною от 6,1 до 9.0 мевилоч.	Изотермическ. гоны дл. от 9,110,0 м. вкл. обы крыт. с отепли приспособл.	do do do
	Изотер вагоны от 6,1 включ.	Изотер гоны дл 10,0 м. крыт. с	HIN OH
	N.Ba OT BR	N O O O O O	Изотермическ. в гоны длиною от 10,0 до 12,5 (4-х осн.)
	Расчети	ная норма в	
1	2	3.	1 4
Овощи, фрукты и ягоды:			
а) в жесткой таре	7,0	9,0	13.0
б) в мягкой таре	5.0	7,0	10,0
в) навалом: арбузы, брюква, лук и пр. овощи, допущенные к пе-			
ревозке навалом	9,0	10,0	18,0
Картофель навалом	10,0	10,0	20,0
Дичь битая в пере	10,0	10.0	18.0
Мясо воловье, коровье, оленье, конское, свиное и прочих круп-			
ных животных в мороженом виде навалом	8,0	10,0	17,0
Мясо тех же животных парное и охлажденное с подвесом Мясо баранье, козлиное, заячье, кроличье, поросячье и проч.	5,0	7,0	10,0
мелких животных мороженое навалом	7,0	8,0	12,0
Мясо тех же животных парное и охлажденное с подвесом	4,0	6,0	8,0
Колбасные изделия и прочие копчености	7	9,0	15,0
Сало свиное соленое и шпик, жиры и сало прочих животных и птиц и проч. скоропортящиеся мясные грузы особо не поиме-			
нованные.	10.0	10:0	20.0
Молоко и сливки	8,0	10,0	17,0
Сметана	10,0	10,0	17,0
Сыр всякий и брынза	10,0	10,0	20,0 25,0
Яйца и желтки яичные	9,0	10.0	18.0
Рыба парная всякая	7,0	9,0	15,0
Рыба мороженая во всякой упаковке	8,0	10,0	18,0
Жир рыбий всякий	10,0	10,0	20,0
Сельдь и руба соленая всякая	10.0	10.0	18.0
Икра всякая	10,0	10,0	20,0
Масло и сало искусственное всякое, в том числе и маргарин	10,0	10,0	25,0
Пиво во всякой посуде	10,0	10,0	25,0
Вина виноградные Воды минеральные, натуральные и искусственные	10,0	10,0	20,0
Консервы всякие в герметической упаковке	10,0	10,0	20,0
	The state of the s		12.012

Примечание 1. При перевозке в изотермических вагонах 2-й группы без охлаждения скоропортящихся грузов, имеющих расчетную норму в 10 тонн, расчетные нормы увеличиваются на 2 тонны.

Примечание 2. При перевозке картофеля в вагонах 3-й группы без-

охлаждения, плата взыскивается за расчетную норму 22 тонны.

II. За перевозку скоропортящихся грузов, не поименованных в п. I, плата взыскивается во всех случаях за действительный вес, но не менее, чем за 10 тонн при перевозке в вагонах 1 и 2 групп, и за 18 тонн при перевозке в вагонах 3 группы.

Большая скорость.

§ 17. Перевозки грузов большой скоростью расчитываются по тарифам малой скорости с увеличением вдвое, кроме тех случаев, когда в графе 4-й номенклатуры и классификации указан другой тариф. В этих случаях плата расчитывается по ставкам, указанным в графе 4-й тарифа, за действительный вес или установленную в графе 7-й номенклатуры расчетную норму, на общем основании без увеличения вдвое, за исключениями, приведенными в примечаниях соответствующих позиций.

§ 18. Дополнительные сборы взимаются на основании внутренних тарифов.

В. Правила исчисления провозных плат на Эстонских железных дорогах.

- § 19. В зависимости от веса и размеров груза, отправки подразделяются на:
 - 1) мелкие,
 - 2) 5-тонные,
 - 3) 10-тонные,
 - 4) 15-тонные,

- 5) длинномерных предметов,
- 6) громоздких предметов и
- 7) поштучно.

1) Мелкими считаются отправки, вес которых к расчету провозной платы принимается менее 5 тонн.

2) 5 ти тонными считаются отправки, вес которых к расчету провозной

платы принимается 5 тонн и более — до 10 тонн.

3) 10-ти тонными считаются отправки, вес которых к расчету провозной платы принимается 10 тонн и более — до 15 тонн.

4) 15-ти тонными считаются отправки, вес которых к расчету провозной

платы принимается 15 тонн и более.

5) Длинномерными считаются предметы, длина которых превышает 9 мет-

Провозная плата за перевозку длинномерных предметов расчитывается за действительный вес груза, но не менее, чем за 5 тонн с каждой занятой под перевозку платформы.

6) Громоздкими считаются предметы, которые по своему объему или раз-

мерам не вмещаются в крытый вагон.

Провозная плата за перевозку громоздких предметов расчитывается за

действительный вес груза, но не менее, чем за 5 тони с каждой отправки.

При перевозке громоздких предметов весом менее 5 тонн отправитель должен делать в накладной, в графе "отметки отправителя" отметку "за невмещением в крытый вагон, согласен на перевозку на открытом подвижном составе".

7) Поштучными считаются предметы, для которых в номенклатуре и классификации грузов, предусмотрены весовые нормы (живность и т. п.)

Провозная плата за перевозку таких предметов расчитывается за указанные нормы по соответствующим тарифным ставкам за общий вес отправки.

§ 20. Провозная плата исчисляется по весу (в килограммах). Общий вес отправки менее 20 килограмм считается за 20 кг. Вес мелких отправок округляется до полных 10 кг, а 5, 10 и 15-тонных отправок до полных 100 кг. в сторону повышения.

Вес, округленный до полных 10 или 100 кг. считается в смысле этого

тарифа за действительный вес отправки.

1) Провозная плата за перевозку груза одного наименования расчитывается в зависимости от веса груза по соответствующим тарифным ставкам, предусмотренным для мелких, 5-ти, 10-ти и 15-ти тонных отправок.

2) Провозная плата за перевозку грузов разных наименований в одной упаковке и отнесенных к разным тарифным ставкам, расчитывается за общий вес по наивысшему классу, к которому отнесен какой-либо из перевозимых грузов.

3) Провозная плата за перевозку грузов разных наименований, но отнесенных к одной и той же тарифной ставке, при одной и той же расчетной норме

(мелк., 5, 10, или 15 тонных) расчитывается за общий вес груза.

4) Провозная плата за перевозку грузов разных наименований, отнесенных к разным тарифным ставкам, если в накладной вес груза указан отдельно по каждому наименованию, расчитывается отдельно по каждому наименованию груза, с применением тарифных ставок, предусмотренных расчетными нормами для общего веса данной отправки.

5) Провозная плата, исчисленная по ставкам расчетной нормы, соответственно действительному весу отправки, не должна быть выше провозной платы,

исчисленной по ставкам ближайшей большей расчетной нормы.

Недостающий вес до веса большей расчетной нормы, при перевозке груза одного наименования или равных наименований, но отнесенных к одной и той же тарифной ставке, присчитывается к общему весу отправки; при перевозке же грузов разного наименования и отнесенных к разным тарифным ставкам, недостающий вес присчитывается к грузу, имеющему наибольший вес; если же грузы имеют одинаковый вес, то недостающий вес присчитывается к грузу, отнесенному к нисшей тарифной ставке. Недостающий вес присчитывается до округления веса отдельных грузов.

§ 21. При перевозке грузов в вагонах с подъемной силой менее 15 тонн, провозная плата исчисляется по классам 15 тонной расчетной нормы за действительный вес груза, но не менее, чем за подъемную силу вагона, если это

окажется выгодным для гр зохозяина.

§ 22. Провозная плата за перевозку отправки, сданной к перевозке без указания в накладной числа мест (в навалку, насыпью или наливом), расчитывается за действительный вес груза, но не менее, чем за 10 тонн за каждый занятый под перевозку вагон, за исключением сена и соломы непрессованных, для которых применяется норма в 5 тонн и льна и пеньки, для которых применяется 8 тонн.

Если отправка без указания числа мест состоит из грузов разных наименований, отнесенных к разным классам, то провозная плата расчитывается за общий вес отправки по наивысшей тарифной ставке, которая дана какому либо грузу данной отправки.

§ 23. Провозная плата, а также все дополнительные сборы округляются

в сторону повышения до полных амер. центов.

§ 24. Минимальная сумма провозной платы с каждой отправки большой

или малой скорости устанавливается в 10 амер. центов.

§ 25. Провозная плата за перевозку грузов с большой скоростью расчитывается по ставкам тарифа малой скорости с увеличением на 50%, за исключением бекона, масла, мяса, окороков, и яиц куриных, провозная плата которых при перевозке большой скоростью исчисляется по ставкам малой скорости без увеличения.

§ 26. Особые понижения тарифных ставок:

1. Понижение по отдельным грузам.

Если в течение календарного года транзитом через Таллинский порт перевезено одним лицом или учреждением нижеперечисленных грузов в указанном количестве, то за перевозку их применяются нижеприведенные тарифные ставки:

Наименование груза	Годовая норма перевозки в тоннах ¹)	Бастонских долларцен за 100 кг скороо писсепи— писсепи	ж. д. в т. САСШ малой	Примедание
Железо, сталь и чугун не в деле и жесть железная (железо листовое). Лен, льняные очески и охлопок, кудель и кужель, пакля, пенька (конопля) и джут. Лесные пиломатериалы: доски, брусья, бруски, дощечки для ящиков и клепка.	5.000 тн. и более. 10.000 тн. и более. 12.000 тн. и более. 20.000 тн. и более.	мел. 24. 5 22. 10 20. 15 18.3 мел. 23. 5 20.9 10 18. 15 17.3 мел. 24. 5 22.3 10 20. 15 18.3 мел. 22. 5 20. 10 18. 15 16. мел. 19.6 15 16.6	4 29.7 1 27.3 24.6 3 22.4 28.0 25.8 23.2 3 21.2 4 29.2 1 27.3 24.6 3 22.4 27.3 2 1 24.7 2 1 22.2 2 3 23.8 21.7 19.5	1) Транзитные перевозки, совершенные вне этого прямого тарифа, включаются в означенные количества. 2) При перевозке льна, кудели и кужели применяются провозные ставки: 24,6; 22,3; 20,0; 18,3.
Соя бобы.	50.000 тн. и более.	15 14.9 мел. 18.4 5 12.8 10 6.7 15 6.5	1 22.2 3 15.2 7 7.8	

2. Общее понижение.

Приведенные в номенклатуре грузов тарифные ставки как и особые пониженные ставки понижаются, если одним лицом или учреждением в течение календарного года перевезено через Таллинский порт транзитного груза от 80 000 до 110 000 тонн, то с провозной платы, исчисленной по ставкам, указанным в номенклатуре грузов делается скидка 10%; при перевозке от 110 000 до 150 000 тонн — делается скидка 15%, при перевозке свыше 150 000 до 200 000 тонн — делается скидка 17,5%; при перевозке свыше 200 000 до 250 000 тонн — делается скидка 20%; при перевозке свыше 250 000 до 300 000 тонн — делается скидка 21% и при перевозке свыше 300 000 тонн — делается скидка 22%.

Если из вышеуказанного общего количества транзитных грузов в течение календарного года перевозят из Таллинского порта через станции Нарва и Ирбоска до 25%, то за эту часть груза по предыдущему абзацу пониженную провозную плату понижают еще на 5%; до 40% — понижают на 7,5%; 40% или

более-понижают на 10%.

Перевозками одного лица или учреждения считаются транзитные отправки, прибывшие в порт по железной дороге на его имя, или которые оно отправляет из порта по железной дороге. Также транзитные перевозки, совершенные вне этого прямого тарифа, включаются в вышеозначенное количество.

Если в течение календарного года одним лицом или учреждением перевезено транзитного груза не менее 80 000 тонн, то грузы, прибывшие в этом году и отправляемые далее в следующем году, причисляются к количеству перевозок

того года, когда груз отправлен далее.

Для получения скидки распорядитель перевозками должен представить ведомости отдельно по прибытию в порт и отдельно по отправлению из порта транзитных грузов, при чем эти ведомости должны быть удостоверены таможней в отношении наименования груза, веса его, номера отправки и указания, что груз отправлен далее транзитом.

§ 27. Дополнительные сборы.

1. За перевозку грузов в изотермических вагонах и снабжение этих вагонов льдом, взимается плата за каждые 100 кг.:

За перевозку грузов в вагонах-теплушках взимается плата, предусмотрен-

ная за пользование изотермическими вагонами, в размере 25% ее.

Отправитель, желающий отправить груз в изотермическом вагоне или в теплушке, должен сделать в накладной, в графе "отметки отправителя" заявление "перевести в изотермическом вагоне" (в вагоне-теплушке).

2. — За пользование железнодорожными брезентами для покрытия груза

при перевозке, за каждый брезент взимается плата по 41 ам. цента.

3.—За пользование железнодорожными дверными заграждениями (щитами) при перевозке грузов насыпью, за каждый щит взимается плата по 22 ам. цента.

4. — За передачу и прием грузов на пограничных станциях с отправок большой и малой скорости взимается плата:

с мелких отправок по 14 ам. цента.

с 5 тонных отправок по 28 ам.

с 10 тонных " " 41 " " с 15 тонных " " 55 " "

5. — При исчислении дополнительных сборов, во всех случаях принимается к расчету действительный вес груза, округленный до полных 100 килограмм в сторону повышения.

III. НОМЕНКЛАТУРА И КЛАССИФИКАЦИЯ ГРУЗОВ.

	III. НОМЕНКЛАТУРА И КЛАССИФИКАЦИЯ ГРУЗОВ.											
		За		яжен		pp.	Эсто	За пр	р тяжэ их жел.	ние дор.		
					Мала			вывозу	Пла	изит. га за		
T.	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	ocre	Основной тариф	Повагонн. тариф	ма	ма	ввозу или в	цент. мал. от гр	в дол. САСШ скор. аницы ллинна		
ици		H	я скорость	Z	-	H	ая норма	по				
Позп		Группа	Болошая	Классы или NgNg схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска		
1	2	3 1	4	5	6	7	8	9	10	11		
1	Автобусы и автомобили: 1) Autobused ja autod	44,01		16	_	_	мел. 5 10	1 2 3	27.1 24.6 22.2	27.3		
1.	а) в разобранном виде koost lahti vöetud osades				*		15	4	20.3	24.9		
	б) в неразобранном виде длиной до 3 метров ühes tükis, pikkusega kuni 3 m	44,02	*) 7	10	_	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6		27.3		
	в) в неразобранном виде длиной свыше 3 метров ühes tükis, pikkusega üle 3 m	44,02	*) 7	10			за 5 т.	Co 12	шту 1045,0	ки 1260,0		
2	Аккумуляторы и их части Akkumulaatorid ja nende osad	46,01		13			мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3		
3	Алебастр не в деле в кусках, толченый и молотый: Alabaster, mitte teosena, tükkides, töugatud ja jahvatatud									•		
	a) жженый pöletatud	35,09		17	²) 55	18	мел. 5 10 15	11 13 16 18	12.8	22.2 15.2		
	б) нежженый pöletamata	35,09		17	2) 55	18	мел. 5 10 15	13 16 19 21	12.8	15.2		
- 4	Алюминий (металл) Allumiinium	39,04	A	2	3	18	мел. 5 10 15	2345	22.2	27.3		
			37	1	1		1					

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

¹) Если перевозка предметов отнесенных к поз. № 1 совершается на платформе за невместимостью их в крытый вагон, то плата за протяжение ж. д. СССР взыскивается по тому же ссновному тари ту за действительный вес, но не менее, чем по 126 схеме с платформы.
²) От ст. Казань М.-Каз. ж. д. и Дзержинск. М.-Курск применяется 59 схема.

Constitution			-	1						1
		Заг	ротя	ссср	те до	p.			отяжен жел.	
ия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позицня	скорость	Основной гариф	Повагонн. очи	СТЬ	норма	ввозу или вывозу	Плаг 100 кг цент. мал. от гра	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и п	Большая ск	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная в	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
- 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
5	Альбумин всякий - Albumiin igasugune	9,03		1)9	-	-	мел 5 10 15	1 2 3 4		27.3
6	Антимоний очищенный - Antimoon, puhastatud	39,01	_	11	T T	2) 18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	30.3 27.3
7	Аппараты, инструменты и их части: Aparaadid, instrumendid ja nende osad:		•							
	а) медицинские и радио телеграфные arsti-, raadio-, telegraafi	46,05	A	1	-		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	б) астрономические, геолезические, меха- нические, теле онные, химические, оптические и фотографические astronoomia-, maamöödu-, mehaanika-, telefoni-, keemia-, optika- ja päeva- pildi-	46,05	A	5			мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 22.3	27.3
	в) электрические elektri-	46,05	A	4	1,		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	г) точильные из природных или искуственных камней в станках käiamise-, naturaalsetest või kunstlikkudest kividest	43,01		13			мел. 5 10 15	4 6 7 9	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
8	Аптекарские товары кроме перечисленных в этой номенклатуре Аpteegikaubad, selles nimekirjas eriti inmetamata	68,03	-	4			мел 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
9	Accert Asdest	35,02	•	14	54	17	мел. 5 10 15	4 5 6 7	22.2	27.3

¹⁾ При геревозке в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.
2) Применяется только при перевозке в навалку.

_										
		3a 1	прот	яжен	ие до	op.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
ви	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	корость	Основной гариф	Мала оро	норма	норма	ввозу или вывозу	Пла: 100 кг цент. мал. от гра до Та	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и	Большая скорость	Классы или № № схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Гісков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
10	Аспирин Aspiriin	68,03	-	4	_	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
11	Асфальт всякий Asfalt, igasugune	30,01	_	15	51	18	мел. 5 10 15	9 10 11 13	24.6	33.0 30.3 27.3 22.2
12	Аэропланы: Aeroplanid:							Со	шту	ки
	a) в неразобранном виде ühes tükis	44,02	-	7	-	-	1)	17	1110,0	1330,0
4	б) в разобранном виде koost lahti vöetud	44,01	-	16	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4		27.3
13	Баллоны глиняные: Ballongid, savist			,						
	а) быв в употреблении prungitud	36,02	_	54	_	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) новые uued	36,01	-	15	51	10	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
14	Барий хлористый (хлорно-бариевая соль) Klooruaarium	60,02	*)9	10	52	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	24.6 22.2	27.3
15	Бекон Рееkon	9,01	14	14	-	-	мел. 5 10 15	5679	24.6 22.2	27.3
The Lates										

^{*)} Плата взыскиваетса в удвоенном размере.

1) За 10 тонн с каждой платформы

-										
		3e 1	протя	жени	не до	p.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
ия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	корость	Основной гариф	Повагови.		норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гра	нзит. га за в лол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и	Большая скорость	Классы нли МеМе схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
16.	Белила свинцов. и цинковые: Tinavalge ja tsink valge:			-						
	а) в сухом виде kuiv	62,02	-	14		_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6	30.3 27.3
	б) тертые на масле ölis	62,02	-	14	_	_	мел. 5 10 15	100000000000000000000000000000000000000	22.2	27.3
17	Белье Рези	74,01	A	1		_	мел. 5 10 15		27.1 24.6 22.2	33 0 30.3 27.3
18	Бензин Bensiin	32,04	-	7	114	1)	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2	33.0 30.3 27.3
19	Бензол Bensool	61,01	1_	9	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2	33.0 30.3 27.3
20	Бертолетовая соль (кали хлорновато- кислое) Bertholetsool (kloorhapukaalium)	65,01	-	4		_	мел. 5 10	4	24.6	30.3
を	Бидоны металлические новые Plekkrilistad, uued	40,05		14	15	18	мел. 5 10 15	5	24.6	30.3
-153	Боксит Boksiit	33,01	-	19	64	18	мел. 5 10 15	18	14.4	17.1
23	Борнонатро-кальций (известь борнокислая) Boorhapulubi	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	3	22.2	30.3

¹⁾ См. § 13 Правил исчисления провозных плат на 6 стр.

								T. A.		
		3a 1	прот	жени	ие до	p.	Эст	ва пр	отяжен	ие дор.
	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	pocrb	ной с	Пова онн. тариф		норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гра	пзит. га за в дол. САСЦІ скор. аницы ллинна
Позици		Группа и по	Большая скорость	Классы или Леме схем	№№ схем или классы	Расчетная но в тоннах	Расчетная но	Классы по в	Через Нарва— Кингисепп	через Псков— Ирбоска
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
24	Бронза не в деле Pronks, mitte teosena	39,01		11	-	¹) 18	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30:3 27.3 24.9
25	Бумага: Paber:									
	а) газетная и печатная ajalehe- ja trüki	58,02	-	13	-	-	10	5 ²) 8 ²) 10 ²) 10	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	6) оберточная pakkimise-	58,02	-	13	-	_	10	5 4) 7 4) 9 4) 10	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) писчая, пергаментная: kirjutuse-, pergament- в ящиках- kastides	58,01	t - 1	9	-	1	Men. 5 10 15		22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	в кипах pallides	58,02		13	_	, 1	мел. 5 10 15		22.2	
	г) для мундштуков папиросных гильз в рулонах paberossi mundstüki-	58,01	+	9			10	5 4) 7 4) 9 4) 10	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
26	Бура (натрий - борнокислый, борнокислая соль, баркос) Booraks (hoorhapu naatron)	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
27	Бутылки и баллоны стеклянные Pudelid klaasist	37,01	-	12	51	³) —	мел. 5 10 15	3 4 5 6	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	The transfer of the second sec									

¹⁾ Применяется только при перевозке в навалку.
2) При вывозе со ст. Таллин, Кохила, Тюри, Юлемисте применяются классы 12, 15, 15.
2) За действительный вес, но не менее, чем за 10 тонн.
4) При вывозе со ст. Таллинн, Кохила, Тюри, Юлемисте применяются классы: 10, 12, 14.

		Зап		жени	не до	p.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
28	Наименование грузов на русском и эстонском языках	зипия	рость	C	Повагони.	CONT. COM.	орма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. (мал. от гра	вит. га за в дол. САСШ скор. вницы ллинна
Позици		Группа и позиция	Большая скорость	Классы или №М схем	№№ схем или классы	Расчетная но в тоннах	Расчетная норма	Классы по в	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
28	Вата хлопковая Vatt, puuvilla-	48.02		10			мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
29	Велосипеды: Jalgrattad:									
	a) в неразобранном виде в решетках и в ящиках ühes tükis, võredes või kastides	44.02	-	7	_		м.л. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	30.3
	б) в разобранном виде в ящиках koost lahti võetud, kastides	44,01	-	16			мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	
30	Вентиляторы: Ventilaatorid:									
	а) механические в том числе электр. mehaanilised, seal hulgas ka elektri-	46,01	-	13	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
	6) не механические из цветных металлов mitte mehaanilised, muust metallist, peale raua	41,04	A	1	_	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
31	Весы всякие, кроме аналитических, части весов и разновесы железные и стальные Kaalud igasugused, peale peenkaalude, kaalude osad ja kaaluvihid, rauast ja terasest	46,02	_	11	-	-	мел. 5 10	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	Вина виногридные: Veinid, viinamarja:									
	a) не шипучие mitte vahuveinid	21,05	1	1	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	б) шипучие vahuveinid	21,06	A	A	1		мел. 5 10 15	1 2 3 4		27.3

		3a	прот	яжение	е дор.	3:	а пр	отяжених жел	ие дор.
Позидия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость		лассы тар тная норм	Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Пла 100 кг цент мал. от гр	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
1	2	3	4	5	6 7	8	9	10	11
33	Висмут (металл) Bistum	39,04	A	2	3 18	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
34	Водки и ликеры Nabsid ja liköörid	21,06	A	3 -		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
35	Водомеры Veemöötjad	46,05	A	1 -		мел 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
36	Воды минеральные: Mineraalveed: а) натуральные паturaalsed	22,03	12	12 -	— ¹) 13	5	2 3 4	27.1 24.6	33.0 30.3
\$ 100 K						10	5	22.2 20.3	27.3
	б) искусственные kunstlikud	22,04	12	12 -	— ¹) 13	мел. 5 10 15	7 8 9 10	27.1 24.6 22,2 20.3	27.3
37	Волос: Karvad:								
	a) верблюжий kaameli-	11,02	-	14 -	_ _	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	30.3 27.3
	б) козий kitse-	11,02	-	14 -		мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	в) конский (гривы) hobusejöhvid	11,04	*) 7	9.		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) Применяется только при перевозке в навалку.

		3a 1	троту	жен	не до	Эст	ва пр	отяжен их жел.	ие дор.	
ипи	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	С	№ № схем Повагонн., оче и или илассы тариф	СТЬ	Расчетвая норма	Классы по гвозу или в возу	Сепп	та за в дол. САСШ скор. пницы плинна
0 11			0.00.		-	1	11	1		
1	2	3	4	5	6	7	8	. 9	10	11
	r) особо не поименов. eriti nimetamata	11,05	*) 7	8	_	-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27 1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
38	Войлок Vilt	56,,1	-	16	_	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
39	Bock: Vaha:									
	a) пчелиный meevaha	8,02	-	10	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
	6) растительный taimevaha	61,07	-	11	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
40	Галоши резиновые Kalossid, kummist	73,03	A	5	_	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
41	Галантерейные товары всякие Pudakaup igasugused	69,01	*A	1	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
42	Газойль Gasoil	32,05	-	7	114	2)	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33,0 30,3 27.3 24.9
43	Гарпиус (канифоль) Катроі	61,03	*)14	- 15	_	1) 15	мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33,0 30,3 27,3 24,9
44	Гидросульфит сухой Hüdrosulfiit, kuiv	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33:0 30:3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) Применяется только при перевозке в навалку,

2) См. § 13 Правил исчисления провозных плат на 6 стр.

		3-					2			
		- Sa 1	ipors (СССР	те до	р.			отяжен хх жел.	
ия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и позиция	рость	Основной д	тариф соро		норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент мал. от гра	вит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа	Большая ск	Классы или № № схем	№ Схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная в	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Нерез Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
45	Гипс не в деле толченый и молотый Kips, tougatud ja jahvatatud а) жженый	35,09	-	17	55	18	мел. 5 10 15	11 13 16 18	12.8	22.2 15.2
	pöletatud									
	б) нежженый pöletamata	35,09	-	17	55	18	мел. 5 10 15	12 15 18 20	14.4	17.1
46	Глина фарфоровая (каолин) и фаянсовая Savi, portselani- (kaoliin) ja fajansi-	36,06	1	19	63	18	мел. 5 10 15	12 15 18 20	14.4 9.8	17.1
47	Глицерин Glütserlin	61,02	-	16	51	12	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 22.2	30.3 27.3
48	Горчица приготовленная и сухая Sinep, valmis ja kuiv	27,01	-	6	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 22.2	27.3
49	Графит сухой Grafiit, kuiv	35,03	-	15	54	18	мел. 5 10 15	8 9 10 11	24.6 22.2	30.3 27.3
50	Гребни и гребенки Kammid	69.01	A	1	-	-	мел. 5 10 15		27.1 24.6 22.2 20.3	30.3 27.3
51	Грибы: Seened:									
	a) сушеные kuivatatud	5,07	A	1)2	1	-	мел. 5 10 15	6789	24.6 22.2	27.3

¹⁾ При перевозке в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

в) При вывозе со ст. Тарту классы: 4. 5, 6, 7.

		32 1	more	жени	We TO	n	3	la mn	отяжен	ие
		Ja 1	(CCP	ис де	·P.	Эст	онскі	их жел	. дор.
					Мала			вывозу	Пла	ва за
ия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	103ИЦИЯ	корость	Основной тариф	Повагонн.	норма	норма	ввозу или	цент. мал. от гр:	в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и позиция	Большая скорость	Knaccai или NeNe cxem		Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через. Псков— Ирбоска
1	2.	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) маринованные marineeritud	5,08	8	1)9	-	_	мел. 5 10 15	6 7 8 9		27.3
52	Гулрон: Gudrong:									
	a) стеариновый и торфяной: steariini- ja turba-	61,03	-	14	-	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) коменноугольный kivisöe-	61,03		14	51	12	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
53	Гуммиарабик (камедь аравийская) Gummiarabikum	61,04	*)7	8	_	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
54	Деготь древесный и газовый Тökat, puu- ja gaasi-	61,05	16	17	-	-	мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
55	Дерево дубильное в том числе квебраховое Parkimisepuu, seal hulgas ka kvebraho-	63,02	-	16	56	10	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
56	Джут Dźuut	2,02	-	16	_	-	мел. 5 10 15	7 8 9 12	20.3	25.0
57	Динитрохлорбензол Dinitrokloorbénsool	62,04	6	7	-		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

*) Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) При перевозке в специальных вагонах ледниках или вентиляционных, плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

_	1						0			
		3a		жен			отяжених жел			
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	Классы или Основной NeNe слем тариф о	NeNe схем Повагонн. Очи или классы тариф	СТЬ	Рвсчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент мал. от гр	нзит. та за в лол. САСШ скор. аницы ллинна
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
58	Дичь и птица битая во всяком виде Linnud, tapetud, igasugusel kujul	9,01	16	. 17	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
59	Дпобина Olleraba	29,03		1) 19	109	12	мел. 5 10 15	12 14 17 19	20.9 16.3 11.1 8.7	25.2 19.5 13.3 10.3
60	Духи Löhnaölid	66,06	A	1	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
61	Желатин Zelatiin	66,02	-	6	-		мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.2	33.0 30.3 27.3 24.9
62	Железо и сталь не в деле непокрытое дру- гими металлами: Raud ja teras, teiste metallidega katmata:		*							
	a) круглое, полосовое, фасонное и сплавы железные ферро-сплавы ümmargune, latt- ja vormiraud, ja rauasulamid	38,03	-	16	53	18	мел. 5 10 15	6 7 8 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) в сыром виде, полуфабрикатах и болванках toorel kujul, pooltöötletud ja pankades	38,02	_	18	57	18	мел. 5 10 15	6789	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
63	Железные и стальные изделия за исключением машин: Rauast ja terasest teosed, peale masinatē: 1. Части железнодор подвижного состава: Raudiee veereva koosseade osad: а) бандажи и кольца весом в одной штуке не менее 100 кг Pandaasid ja röngad, üksiku tüki kaal mitte alla 100 kg	40,05		14	15	18	men. 5 10 15	4679	27.1 24.6 22.2 20.3	33.6 30.3 27.3 24.9

¹⁾ За перевозку в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

		3a	прот	яжен	ие до	p.			отяжен их жел	
E II	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	скорость	Основной тариф	-	СТЬ	норма	ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент. мал. от гр до Та	нзит. та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и	Большая сь	Классы или NeNe cxeм	№№ схем или классы	В тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2 .	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) шкивы колесные Rattaseibid	43,01	-	13	_	-	мел. 5 10 15	4 6 7 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) вагонные тележки, колеса, колесные пары, оси и прочие части Vagunipöördvankrid, rattad, rattapaarid, teljed ja muud osad	44,01	-	1) 16	-	-	мел. 5 10 15	4 6 7 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	2. Предметы верхн. строения жел. дорог: Raudtee pealisehituse osad:									1
	a) рельсы за исключением желобчатых Rööpad, välja arvatud rihvalised	38,03	-	16	53	18	мел. 5 10 15	7 8 9 11	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	б) прочие части muud osad	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10 15	7 8 9 11	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	3. Оси и осевые шейки для телег и повозок Teljed, vankri	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	4. Реторты и резервуары Retordid ja reservuaarid	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	5. Литье, кованные и прессованные изделия весом в одной штуке не менее 100 кг. Valatud tükid, taotud ja pressitud teosed, üksiku tüki kaal mitte alla 100 kg	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	6. Гвозди, штифты, заклепки, гайки, болты: Naelad, tihvtid, needid, mutrid, poldid: а) не покрытые другими металлами: teiste metallidega katmata	40,05	-	14	16	18	мел. 5 10 15	5678	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ Вагонные тележки при невместимости в крытый вагон перевозятся на платформе со взимаимен платы по 16 кл. за действительный вес но не менее, чем по 126 схеме с платформы.

		3a :	прот	жені	ие до	p.	Эст	а пр	отяжен х жел.	ие дор.
яя	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	орость	Основной гариф	-	СТЬ	норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гра	зант. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и	Большая скорость	Классы или	№№ схем или классы	Расчетная в в тоннах	Расчетная в	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— И рбоскв
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	6) покрытые другими металлами в том числе с головками из других материалов teiste metallidega kaetud, välja arvatud teistest metallist peadega	40,02	-	11	-		мел. 5 10	1 2 3 4	27 1 24.6 22.2 20.3	27.3
	7. Винты. подкладки Kruvid, aluslapid	40,05	-	14	16	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6 22.2	27.3
	8. Трубочные изделия радиаторы, змеевики, подогреватели с с единительными и укрепительными частями Тотикијulised teosed, radiaatorid, soojendajad ühes ühendus-ja kinnitusosadega	40,05	_	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6	27.3
	9. Трубы с соединительными частями: Torud ühes ühendusosadega:									
	а) не покрытые другими металлами teiste metallidega katmata	40,04	*) 16	20	56	18	мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6 22.2	27.3
	6) покрытые другими металлами teiste metallidega kaetud	40,04	*) 16	20	56	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6 22.2	27.3
	10. Части строительн, конструкции с соединительными и укрепительными частями Ehituskonstruktsiooni osad ühes ühendusja kinnitusosadega	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10	6 7 8 9	24.6 22.2	30.3 27.3
	11. Валы отлитые из одного куска со вставными шипами Völlid, valatud ühes tükis	40,05	-	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
64	Железняк Rauamaak	33,01	-	19	64	18	мел. 5 10 15	12 15 18 20		25.2 17.1 11.7 9.0

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		Заг	ротя	сССР	е до	p.	3 Эсто	а пр	отяжен жел.	ие дор.
C	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	ЭСІБ	CH	Повагонн. тариф	ТЬ	ма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. (мал. от гра	пзит. га за в дол. САСШ скор. зницы
Позипи		Группа и позв	Большая скорость	схем	7	Расчетная норма в тоннах	Расчетная норма	и по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
65	Жернова Veskikivid Жесть железная (железо листовое) Raudplekk	36,07	-	19	60	18	мел. 5 10 15	8 9 10 11	24.6	30.3 27.3
	a) покрытое другими металлами teiste metallidega kaetud	38,03	_	16	54	18	мел. 5 10 15	6	24.6 22.2	30.3 27.3
	б) непокрытое другими металлами teiste metalludega katmata	38,03	-	16	54	18	мел. 5 10 15	7	24.6 22.2	30.3 27.3
67	Жмыхи и выжимки семянные и кокосовые Ölikoogid, seemne-ja kookos	29,04	_	19	109	18	мел. 5 10 15		16.3 11.1	19.5
	Elusloomad: 1. Крупный рогатый домашний скот: быки, волы и коровы Suured sarvloomad: härjad ja lehmad а) при перевозке не свыше 4 голов mitte üle 4 looma veo korrāl б) при перевозке свыше 4 голов üle 4 looma veo korral	7,01 A 7,01 A	-	3) 4) 4	- 4) 127		1) MED. 5 10	16	20.9	25.2 15.2
	2. Лошади и жеребята Hobused ја varsad а) при перевозке не свыше 4 голов mitte üle 4 looma veo korral б) при перевозке свыше 4 голов üle 4 looma veo korral	7,01 6 7,01 6		3)4)4	4) 104		2) M:J. 5 10 15	16	20.9	25.2 15.2

¹⁾ Вес каждого животного принимается за одну тонну.

3) Вес каждого животного принимается за 1,5 тонны за исключением жеребят вышиной до 1,42 мтр. вес которых принимается за 1 тонну.

3) Провозная плата взыскивается по 4 классу, считая всю отправку за 1 тонну во всех случаях, в том числе и при перевозке с проводником внутри вагона.

4) Расчет плат во всех случах производится по тарифу большой скорости.

	A KING TO THE TOTAL OF THE PARTY OF THE PART	3a		яжени	е дор				отяжен их жел.	
иия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	скорость	Основной гариф	и тариф тория	HOPMA	норма .	по ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от градо Та.	
Пози		Группа н	Большая	Knacch ny NeNe cxem	№ Схем или классы Распетиза и	В ТОННАХ	Расчетная	-	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	3. Мелкий домашний скот: бараны, козы, овцы, ягнята свиньи и поросята: Vāiksed koduloomad: lambad, kitsed, talled, sead ja pörsad:			0 0	,				1	
	a) без тары в количестве не свыше 11 голов lima hoinabinoudeta—mitte üle 11 looma veo korral б) без тары в количестве не свыше 11 голов	7,02		2) 3) 4	3) 127 -		1) М:Л. 5 10 15	6 12 10 17	43.6 20.9 12.8 11.1	53.3 25.2 15.2 13.3
	ilma holusbinoudeta üle 11 looma veo korral B) B Tape весом брутто не свыше 2 т.	7,02	_	3) 8	_		мел. 5	3 4	62.8 55.5	77.3 68.2
	hoiuabinoudes—brutto kaaluga mitte üle 2 t. г) в таре весом брутто свыше 2 тонн hoiuabinoudes—brutto kaaluga üle 2 t.	7,02	_	_	³) 103 -		10 15 мел. 5 10 15	5 6 3 4 5 6	49.2 43.6 62.8 55.5 49.2 43.6	60.2 53.3 77.3 68.2 60.3 53.3
69	Жом (выжники и остатки свекловичные) Suhkrupeedikoogid	29,03	_	19	109	12	мел. 5 10 15	12 14 17 19	20.9 16.3 11.1 8.7	25.2 19.5 13.3 10.3
70	Замки Lukud	40,01	-	13	-		мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
71	Зелень швойнфуртская (краска) Sveinfurtiroheline värv	62,04	-	6	7		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
72	Земля японская сухая (Гамбир) Jaapani muld, kuiv	62,01	-	9	-	-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
73	Зеркала Peeglid	37,04	-	4	- -		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

Вес каждого животного принимается: свиньи 250 кг, телята 300 кг, остальные по 200 кг.
 Провозная плата взыскивается по 4 классу, считая всю отправку за 1 тонцу во всех случаях, в том числе и при перевозке с проводником внутри вагона.
 Расчет плат во всех случаях производится по тарифу большой скорости.

	1	3a	прот	яжен	ие до	op.			остяжених жел	
B A	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	орость	Основной гариф	Повагонн. одом	СТЬ	норма	ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент. мал. от гр	нзит. та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и	Больтая скорость	1	№№ схем или классы	Расчетная 1 в тоннах	Расчетиая н	Классы по	Через Нарва— Кин исепп	Через псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
74	Иголки Nöelad	69,01	A	1		-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
75	Игрушки: Mänguasjad:									
	а) глиняные, гончарные и деревянные savist ja puust	70,03	-	11	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27 3 24.9
	б) кроме особо поименонанных eriti nlmeiamata	70,01	A	4		-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.6 30.3 27.3 24.9
76	Изделия: Teosed:						1			
	а) алюминиевые alumiiniumist	41,04	A	1	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) деревянные, кроме мебели и посуды, позолоченные и посеребрянные, резные тонкой работы с украшениями из других материалов puust, peale mööbli ja nõude, kullatud ja höbetatud, peenike töö, muust materjalist ilustustega	57,01	-	8) 10	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) дерев нные, кроме поименованных особо puust teosed, eriti nimetamata	57,09	-	14	16	10	иел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 20.3 20.3	33.0 30.3 24.9 24.9
	r) железные и стальные особо непоиме- нованные rauast ja terasest teosed, eriti nimeta- mata	40,05	-	14	15	18	тел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ Применяется только при перевозке в навалку.

1		3a 1	рот	яжен	ие до	p.			отяжені іх жел.	
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Труппа и позиция	Большая скорость	п Основной гариф	мым классы тариф обветили классы тариф		Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Тран Плат 100 кг нент. (Смал Нарва Кингисенн Кингисенн	а за в дол. САСШ скор.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	д) кондитерские kondiitrikaup	26,03	A	1)1	-	_	мэл. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
	e) медные vasest teosed	41,04	A	2	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
	ж) оловянные tinast teosed	41,04	A	1	-		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	з) парфюмерные parfümeeriakaup	66,06	A	1	_	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	и) проволочные traadist teosed	40,02	_	11	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	к) резиновые kummist teosed	67,01	A	5	_	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
70	л) фарфоровые portselanist teosed	37,08	-	12	15	10	мел. 5 10 15	3		33.0 30.3 27.3 24.9
77	Известь: Lubi: а) не гашеная kustutamata	35,07	-	18	56	18	мел. 5 10		14.4	25.2 17.1 13.3 10.3
	б) гашеная kustutatud	35,07	-	18	56	18	мэл. 5 10 15	15	14.4	

¹⁾ За перевозку в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных, плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

2) При вывозе со ст. Раке, Тамсалу и Килтси применяется 20 класс.

		3a :	прот	яжен	ие до	op.	Эст	Ва пр	отяжен	ие дор.
5	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	ость		Повагони.	СТЬ	ома	ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент. мал от гр	нзит. та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позици		Группа и	Большая скорость	Классы или (NeNe схем	№ № схем или классы	Расчетная по в тоннах	Расчетная норма	Классы по вв	через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	в) хлорная kloorlubi	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	6 7 8 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	r) форсфорно-кислая fosforhapulubi	64,01	-	62	65	18	мел. 5 10 15	12 14 17 19	20.9 16.3 11.1 8.7	25.2 19.5 13.3 10.3
78	Изоляторы беэ металлических частей: Isolaatorid, ilma metallosadeta:									
	a) стеклянные klaasist	37,08	-	12	17	10	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) фарфоровые portselanist	37,08	_	12	15	10	мел. 5 10	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0
79	Изразцы глиняные: Ahjupotid, savist:								-	21.0
	a) неглазированные glasuurimata	36,03	_	14	_	1) 18	мел. 5 10 15	8 9 10 11	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) глазированные, белые glasuuritud, valged	36,03	-	14	_	1) 18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) глазированные, цретные glasuuritud, värvilised	36,03	_	14		1) 18	мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
80	Икра: Kalamari:									
	а) красной рыбы köhrkala (punasekala)	14,08	A	3	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ Применяется только при перевозке в навалку.

_	the same of the sa		-							
		3a 1	ротя	жен	ие до	p.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
W 201	Наименование грузов на русском и встонском языках	позиция	орость	Основной та и р	Повагови.		норма	ввозу илн вывозу	Плат 100 кг цент. (мал. от гра	пзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Повиц		Группа и п	Большая скорость	Классы или	№№ схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная 1	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков — Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) частиковой рыбы luukala	15,06	4	') 10	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
81	Индиго (краска кубовая) Indigovärv	62,03	_	16	54	18	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
82	Инкубаторы Inkubaatorid	42,03	-	19	-	-	мел. 5 10 15	6 7 8 10	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
83	Инструменты: Instrumendid, riistrad:			1			13	10	20.0	24.9
	а) музыкальные muusika	70,01	A	3			мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) ремесленные особо непоименова нные käsitöö, eriti nimetamata	40,02	_	11			мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
84	Иод Jood	68,03	_	4		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
85	Кабели электрическ. всякие Kaabel, elektri, igasugune	46,05	A	7	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
86	Макао Какао -	27,06	A	5	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	Kaali: a) марганиево кислый mangaanlapu	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ При перевозках в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

		3a 1	ротя	вжени	е до	p.			отяжен	
				Comment.	Мала			вывозу	Тран	а за
88 23	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и позиция	скорость		Пов гонн. л тариф	норма	норма	ввозу или	мал от гра до Та	САСШ скор.
Позиц		Группа	Большая с	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Исков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6.	7	8	9	10	11
	б) солянокислый (хлористый калий) soolhapu	60,02	*) 9	10	52	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
88	Калька всякая Pauspaber ja—rile	58,01	-	9	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
89	Кальций карбид Kaltsiumkarbiit	61,02	_	16	51	12	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
90	Камень литографический Litograafikivi	35,02	14	15	-		мел. 5 10 15	4 5 6 7	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
91	Камни точильные Käiakivid	36,04	1	13	-		мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
92	Камфара Катрег	68,03		4			мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
93	Канаты:: Қöis:									
	a) проволочные, железные и стальные traatköis, raud, teras	40,02	11	14	-	_	мел. 5 10 45		24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) джутовые, льняные, маниловые и пень- ковые džuudi-, lina-, manilla- ja kanepi-	51,01	-	15	-	-	мел. 5 10 15	100000000000000000000000000000000000000	22.2	27.3
94	Карандаши Pliiatsid	59,03	A	4	-	TAR	мел. 5 10 15	3	24.6 22.2	27.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

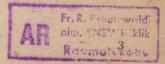
		Зат	рот	яжени	не до	p.			отяжен и ж л	
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и познция	Большая скорость		№ № схем Повагонн. одож или класс тариф		Расчетиая норма	Классы по ввозу или вывозу	Тран Плз 100 кг цент. мал. от гра	нзнт. на за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
95	Карболинеум (состав для пропитки дерева) Karbolineum	61,02	_	16	51	12	мел. 5 10 15	5 6 8 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
96	Картон:	-								
	а) асбестовый asbestpapp	72,03	_	10		_	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
4	б) швелский (кровельный не смоленый) Katusepapp, törvamate	72,01	_	17	_		10	7 2) 8 2) 9 2) 10	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
97	Каучук не в деле Kautšuk, mitte teosena	67,01	A	4	_	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
98	Керосни Petrooleum	32,01	-	9	112	4)	мел. 5 10 15	4 5 7 8	22.2	27.3
99	Киноварь Kinaverpunane	62,05	A	2	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 24.2	27.3
100	Кирпич: Telliskivid: а) обыкновенный строительный и сили- катный harilikud ehituse-ja silikaat- б) огнеупорный и шамотовый tulekindlad ja šamott-	36,05 36,06		19	1) i17	1)	мел. 5 10 15 мел. 5 10	12 14 17 3) 19 9 11 13 15	16.3 11.1 8.7 27.1 23.6 14.4	19.5 13.3 10.3 33.0 28.4 17.1

¹⁾ Повагонный тариф применяется только при перевозке в навалку.
2) При вывозе со ст. Таллинн, Юлемисте, Тюри, Кохила применяются классы 10, 12, 14.
3) При вывозе со ст. Нарва, Пайде, Рапла, Сангасте, Сивди, Тарту, Тюри применяется 21 класс.
4) См. § 13 Правил исчисления провозных плзт на 6 стр.

								-		
		Зап	ротя	жени ССР	е до	р.			отяжен их жел	
и я	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	сорость	Основной д	Пова онн.	21/2/11/11	норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гр	нзит. га за в лол. САСШ скор. аннцы ллинна
Позиц		Группа и	Большая скорость		№№ схем или кл. ссы	Расчетная в тоннах	Рясчетная норма	Классы по-	Через Нарвя— Кингисепп	Через Ясков— И _г боска
1	2	3	4	5	6	7	8.	9	10	11
	в) магнезитный magnesiidilised	36,06	_	18	¹) 60	1) 18	мел. 5 10 15	5 6 7 8	23.6 14.4	28.4 17.1
101	Кислоты: Happed:									
	a) муравьиная, олеиновая и уксусная (уксус древесный) sipelgahape, oleiinhape, äädikhape (pu-uäädikas)	60,01	_	9	51	10	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.1	30.3 27.3
	б) серная в жидком виде väävelhape, vedel	60,01	*)9	10	52	10	мел. 5 10 15	3 5 8 10	24.6 22.2	27.3
	в) соляная soolhape	60,01	-	9	54	10	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
102	r) салициловая и кроме особо непоиме- нованных salitsüülhape ja happed, eriti nimetamata	68,03	_	4	1	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	30.3 27.3
102	Soolikad:									
	а) сухие kuivad	9,06	10	17	58	12	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
	б) мокросоленые märjad, soolatud	9,06	10	17	58	12	мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6 22.2	27.3
103	Клей: Liim:									
	a) рыбий (кроме желятина) kalaliim (peale zelatiini)	66,02	*)6	8	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном рязмере.

1) Новагонный тариф применяется только при перевозке в навалку. T. P. 55.



		е по	p.	э. За протяжение						
		За цротяжение дор. СССР					Эстонских жел. дор.			
			Малаз скорос				вывозу	Транзит. Плата за		
				1	. 1				100 кг цент. (в дол.
	Наименование грузов на русском	83	P	Основной тариф	ф ф			или	мал.	скор.
K	и эстонском языках	зипк	рост	Основн	тариф	норма	эрма	ввозу	до Тал	
ипи		Группа и позипия	Большая скорость	или	01		Расчетная норма	по в	п	
3 2		иппа	гыша	Knaccbi или NeNe cxem	N X	Расчетная в тоннах	четн	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков→ Ирбоска
	-		Bor						Чер Нај Киј	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	_11
	б) костяной столярный	66,01	-	18	-	_	мел.	3 4 5	27.1 24.6	33.0
	kondiliim ja tisleriliim						10	5 6		27.3. 24.9
		59,02	9	15		_	мел.			32.0
104	Книги печатные Kaamatud, trükitud						5 10	2 3 4	22.2	30.3 27.3
							15	5	20.3	24.9
105	Кноп - шерстяная и хлопчатобумажная	49,02	_	8	_	_	мел.	4	27.1 24.6	33.0 30.3
	стрижка Villa-ja puuvillapügemed						10	5 6 7	22.2 20.3	27.3
									20.0	24,0
106	Ковры: Vaibad:									
	a) обыкновенные harilikud	51,01	-	15	-	-	мел.	1 2	27.1	33.0
					.,	1	10	3	22.2	27.3
	б) ценные	49,04	A	2	21—	CB.		1	27.1	
	kallihinnalised				10%	4 1	10		2 24.6 3 22.2 4 20.3	27.3
107	Кожи:	11					15		4 20.3	24.9
101	Nahad:									
	a) кожсырье (невыделанное) toored, väljatöötamata	10,0	1*)1	3 15	-	-		5	3 27. 4 24.	30.3
						1.	11		5 22.3 6 20.3	
	б) подошвенные	53,0	1 *)	5 8	-	-	мел		1 27.	
	tallanahk						1	0	2 24. 3 22. 4 10.	2 27.3
	в) выделанные особо непоименованные	53,0	1 *)	5 6		-	мел		1 27.	
	väljatöötatud eriti nimetamata						1	5	2 24. 3 22.	6 30.3 27.3
				1		1	1	5	4 20.	

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном ра мере.

		3a 1	протя	жен	ие до	p.			отяжен	
Позиция	Наименование грузов на русском п эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	Классы или Основной лемо схем тариф о	№№ схем Повагонн, очем или кл ссы тариф	СТЬ	Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Пла 100 кг цент. мал. от гр	та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
108	Колчедан медный Vasepüriit	33,03	_	18	58	18	мел. 5 10 15	9 10 12 13	20.9	25.2
109	Консервы и пюре в герметической уку- порке: Konservid ja püaee öhukindlas pakendis:); (-);								
	a) грибные scene-	28,01	7	1) 13	_		мел. 5 10 15	6 7 8 9		
	б) молочные рііта-	28,01	7	1) 13	_	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) мясные liha-	28,51	7	1) 13	7		мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	r) огурцы и огурчики kurgid	28,01	7	1) 13	_	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	д) рыбные кроме килек и миног kalakonservid, peale kilude ja silmude	28,01	7	1) 12	_	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
21/	кильки kilud	28,01	7	1) 13	-	_	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	миноги silmud	28,01	7	1) 13	_	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ За перевозку в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

-		•									
		Заг	тротя	жени	е до	p.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.	
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	С	NeNe схем Повагонн. очи или классы тариф		Расчетная норма	Классы по ввозу или выв зу	Через нарва Тина Нарва Тина Тина Тина Тина Тина Тина Тина Тин	та за в дол. САСШ скор.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
110	Конфекты Коmpvekid	26,03	A	1) 1	_	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24 9	
111	Концы веревочные и канатные Nööri- ja köieotsad	51,01	-	15	_		мсл. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9	
112	Копыта Қарјад	9,06	15	15	15	-	мел. 5 10 15	9 10 11 12	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9	
113	Kopa: Puukoor:			•	/						
	а) дубовая и ивовая tamme- ja paju-	63,01	-	17	57	12 на пл. 14	мел. 5 10 15	7 8 9 10		33.0 30.3 27.3 24.9	
	б) мимозы mimoosi-	63,02	-	16	56	10	мзл. 5 10 15	5 6 7 8	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9	
N. N.	в) к-ушины раакѕрии	4,04		8	-		мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6 22.2	33.0 30.3 17.3 24.9	
	г) пробковая когдірии-	18,01	*)6	7	_	_	м л. 5 1,0 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9	
114	Корни лекарственные: Arstimijuured: а) солодковый lagritsajuur	4,11	*)16	17	59	13	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9	

^{*)} Взыскивается в удвоенном размере.

1) За перевозку в специзъных вагона - ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

_	The second secon						-		
		3a 1	ротя	сссР	top.			отяжен их жел.	
				Ма. скор			вывозу	Тран Плат 100 кг	а за в дол.
Z Z	Наименование грузов на русском и эстонском языках	юзипия	орость		норма	норма	ввозу или		
Позиц		Группа и позиция	Большая скорость	Knacch или Nene cxem Nene cxem	расчетная расче	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5 6	7	8	9	10	11
	б) прочие muud	4,04	-	8 -	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
115	Кость простая, сырая не в деле Kondid, harilikud, toored	9,04	-	19 (51 12	мел. 5 10 15	10 12 14 16	20.9 16.3	
116	Кость молотая (костяная мука) Kondid, jahvatatud, kondijahu	64,02	-,	62	55 12	мел. 5 10 15	12 14 17 19	16 3 11.1	25.2 19.5 13.3 10.3
117	Кофе бобовое Oakohv	27,06	A	4 -	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
118	Краски сухие Värvid, kuivad:								
	a) ализариновые, бронзовая, бронзированный порощок и кошениль alitsariini-, pronksi-, pronksimispulber, košenill	62,05	A	2 -	- -	мел. 5 10 15	1 2 3 4	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) анилиновые aniliin-	62,05	A	6 -		мел. 5 10	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
	в) лаковые и эмалевые lakk- ja emailvärvid	62,05	A	3 -	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
	r) oxpa ooker	62,02	-	14 -	-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.3 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	д) свинцовые tinavarvid	62,02	-	14 -		мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

		За протяжение дор.				p.			отяжен	
ИЯ	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	корость	Основной гариф		норма	норма	ввозу или вывозу	Пла 100 кг цент. мал от гр до Та	нзит. та за в дол. САСИ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и позиция	Большая скорость	Классы или Комо схем	№№ схем или классы	В тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— кингисепп	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	e) типографские черные trükivärv, must	62,02	*)14	15	_		мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	ж) цинковые tsinkvärvid	62,02	*) 14	16	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
119	Крахмал Tärklis	24,02		17	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
120	Kpeosor: Kreosoot:									
	a) неочищенный puhastamata	61,02	-	16	51	12	мал. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) очище ны й puhastatud	61,01		9		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
121	Кружева. Pitsid	69,01	A	1		· _	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
122	Крупа кроме манной Tangud, peale manna	19,01		15	101-10%	16,5	мел. 5 10 15	8 9 11 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	манная таппа	19.01	-	15	101	16,5	иел. 5 10 15	5 6 7 8	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
123	Кудель и кужель Lina	2,02	-	16	*	-	мел. 5 10 15	4 7 8 9	24 8 22.6 20.3 18.6	27.2 25.0 22.5 20.5

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		Зап		жни	е до	p.	За протяжение Эстонских жел. дор.				
Позиния	Наименование грузов на русском и эстонском языках	. Группа и позиция	Большая скорость	Классы или Основной до NeNe схем тариф		Расчетная нормы в тоннах	расчетная норма	С Классы по ввозу или в возу	травет на пред на пре	дор. на за за в дол. САСШ скор. аницы плинна в дохонна до	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	10	
124	Kyпорос: Vitrool a) железный (зеленый) rauavitriool (roheline)	60,03	_	16	58	18	мел. 5 10	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3	
	б) медный (синий) никкелевый, цинковый (белый) vasevitriooi (sinine, nikkel- ja tsinkvit-riool (valge)	60,02	7	9	51	18	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3	
125	Кухни: Köögid: а) бензниовые, газовые, керосиновые и спиртовые bensiini-, gaasi-, petroleumi- ja piirituse-	40,02	-	11		-	мел. 5 10	1 2 3 4		30. 3 27. 3	
	б) электрические elektri-	46,03	-	7			мел. 5 10 15	1 2 3 4	22.2	27.3	
126	Лаки всякие Lakk, igasugune	62,05	A	2		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4		27.3	
127	Лампочки накаливания электрические Elektri hööglambid	46,05	A	1	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3	
128	Лапти старые нз веревок Viisud. nööríst, pruugitud	52,01	-	19	56	9	мел. 5 10 15	7 8 9 10		27.3	
129	Латунь (медь желтая) не в деле Valgevask (messing)	39,01	*)11	13	-		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3	
				100		183.05				-0	

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		3a 1		яжен	ие до	p			отяжен	
	Наименование грузов на русском и эстонском языках	ия	вной		Малая скорость тариф фифа		fa	зу или вывозу	Плат 100 кг цент. (мал. от гра	нзит. га за в дол. САСІЦ скор. аницы
Позиция		Группа и позиция	Большая скорость	Классы или Ос NeNe cxeм та	-	Расчетная норма в тоннах	Расчетная норма	Классы по ввозу	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
130	Лекарственные травы Taimed, arstimi-	4,04	-	14	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
131	Лен, также очесы и охлопок Linad	2 02	-	16			мел. 5 10 15	4 7 8 9	24.8 22.6 20.3 18.6	27.2 25.0 22.5 20.5
132	Лесные материалы: 1) Puumaterjal:	1								
	A. Пиломатериалы: 1) Saetud puumaterjal:									
	1. доски lauad	16,01 A		18	133	17	мел. 5 10 15	7 8 10 13	23.9 21.8 19.6 17.9	26.3 24.1 21.8 19.8
	2. брусья, бруски и балки всяких наиме- нований и размеров и дощечки бере- зовые. еловые, ольховые и сосновые prussid, pakud, igasuguste nimetuste ja möötudega, lauad kase, kuuse, lepa ja	16,01 A	-	18	133	17	мел. 5 10 15	7 8 10 12	22.2	29.7 27.3 24.6 22.4
	männi 3. брусья и бруски вязовые, дубовые, кленовые и ясеневые prussid, jalaka, tamme, vahtra ja saare	16,01 A	_	18	133	17	мел. 5 10 15	6 7 9 10	24.6 22.2	24.6
	4. клепка (боковины и донья) и заготов- ки для клепки березовые, дубовые еловые, липовые, ольховые, осиновые и сосновые unification in a poblad, kase-, tamme-,	16,01 B	_	18	133	2) 14	мел. 5 10 15	7 8 10 12	22.2	24.6
	kuuse-, nline-, lepa-, haava- ja männi- puust 5. клепка кленовая и ясеневая tünnilauad ja -põhjad vahira- ja saare- puust	16,01 A	-	18	133	17	мел. 5 10 15	7 8 10 12	22.2	24.6
7	6. шпалы дубовые liiprid, tamme puust	16,01 A	-	18	133	17	мел. 5 10 15	13	17.9 16.0	19.5
		"	1	1		1	1			

¹⁾ На Эстонском протяжении см. специальный тариф на стр. 73. 2) Для клепки березовой и дубовой расчетная норма 17 тонн.

Наименование грузов на русском и эстонском языках 1	яжение дор. За протяжение осссер Эстонских жел. дор.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 7. шпалы еловые и сосновые liiprid, kuuse- ja männipuust 16,01 — 18 133 14 мел. 8 1 10 13 1 10 13 1 10 13 1 10 13 1 10 13 1 15 14 1 1 10 13 1 1 10 13 1 <td>или Основной мал. скор от границы до Таллинна нам норма до Таллинна нам норма нам нор</td>	или Основной мал. скор от границы до Таллинна нам норма до Таллинна нам норма нам нор
7. шпалы еловые и сосновые liiprid, kuuse- ja männipuust Б. Дерево круглое: ¹)	Классы ил Меме схем меме схем или классы Расчетная В тонн их Расчетная Классы по Через Нарва — Кингисепп Через Нарва — Кингисепп Через Нарва — Кингисепп Через Нарва — Кингисепп Нерез Псков — Псков — Просска Просска Нарва — Нерез Не
18 рево круглое: 1) Ummargused puud: 1. еловое и сосновое длиною до 2.5 м kuuse- ja männi-, pikkusega kuni 2,5 m 16 01 — 18 134 13,5 мел. 13 1 5 17 10 20 15 20 2. еловое и сосновое длиною более 2,5 м kuuse- ja männi-, pikkusega üle 2,5 m 16,01 — 18 133 17 мел. 10 1 5 12 1 10 13 1 15 16 1 3. березовое, ольховое и осиновое длиною до 1 м kase-, lepa- ja haava-, pikkusega kuni 7 m 16,01 — 18 133 17 мел. 13 1 5 16 1 10 17 1 15 19 4. березовое, ольховое и осиновое длиною более 7 м kase- lepa- ja haava-, pikkusega üle 7 m 16,01 — 18 133 17 мел. 10 1 5 11 1 10 13 1 15 16 1 5. вязовое, кленовое, кленовое, ксеневое и дубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 16,01 — 18 133 17 мел. 7 1 10 13 1 15 16 1 133 Линолеум Linoleum 57,04 — 5 — — мел. 2 2 10 4 4 2	5 6 7 8 9 10 11
Ummargused puud: 1. еловое и сосновое длиною до 2.5 м kuuse- ja männi-, pikkusega kuni 2,5 m 2. еловое и сосновое длиною более 2,5 м kuuse- ja männi-, pikkusega üle 2,5 m 3. березовое, ольховое и осиновое длиною до 16,01 — 18 133 17 мел. 10 1 1 15 16 1 1 15 16 1 1 15 19 4. березовое, ольховое и осиновое длиною до 16,01 — 18 133 17 мел. 13 1 1 15 19 4. березовое, ольховое и осиновое длиною более 7 м казе- lepa- ja haava-, pikkusega üle 7 m 5. вязовое, кленовое, ясеневое и дубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое и дубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое и тубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое у дубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое у дубовое јаlака-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое у дубовое јаlака-, vahtra-, saare- ja tamme- 5. вязовое, кленовое, ясеневое у дубовое јаlака-, vahtra-, sааге- ја tamme-	5 10 17.9 19.5 10 13 16.0 17.6
2. еловое и сосновое длиною более 2,5 м киизе- ја таппі-, ріккизеда üle 2,5 m 16,01 — 18 133 17 мел. 10 1 5 12 1 10 13 1 15 16 1 3. березовое, ольховое и осиновое длиною до' і м казе-, lepa- ја haava-, ріккизеда кипі 7 т казе- lepa- ја haava-, ріккизеда üle 7 т казе- ја татте- казе- ја т	
киизе- ја männi-, ріккизеда üle 2,5 m A 5 12 1 10 13 1 15 16 1 3. березовое, ольховое и осиновое длиною до 'к м казе-, lepa- ја haava-, ріккизеда кипі 7 m 16,01 — 18 133 17 мел. 13 1 10 17 1 15 19 4. березовое, ольховое и осиновое длиною более 7 м казе- lepa- ја haava-, ріккизеда üle 7 m 16,01 — 18 133 17 мел. 10 1 10 13 1 10 13 1 15 16 1 5. вязовое, кленовое, ясеневое и дубовое јаlaka-, vahtra-, saare- ја tamme- 16,01 — 18 133 17 мел. 7 1 5 8 1 10 11 1 1 15 13 1 133 Линолеум Linoleum 57,04 — 5 — мел. 2 2 10 4 2	5 17 11,1 13.3 10 20 7.6 9.0
ДО 7 М kase-, lepa- ja haava-, pikkusega kuni 7 m 4. березовое, ольховое и осиновое длиною более 7 м kase- lepa- ja haava-, pikkusega üle 7 m 5. вязовое, кленовое, ясеневое и дубовое jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- 133 Линолеум Linoleum 57,04 — 5 — мел. 2 2 10 4 2	5 12 17,8 19.5 10 13 16,0 17.6
более 7 м каse- lepa- ja haava-, pikkusega üle 7 m А 5 11 1 1 10 13 1 1 15 16 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	5 16 12.8 15.2 10 17 11.1 13.3
jalaka-, vahtra-, saare- ja tamme- A 1 5 8 1 10 11 1 1 15 13 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	5 11 17.9 21.7 10 13 16.0 19.5
Linoleum 5 3 2 10 4 2	5 8 17.9 21.7 10 11 16.0 19.5
10 0 2	5 Men. 2 27.1 33.0 5 3 24.6 30.3 10 4 22.2 27.3 15 5 20.3 24.9
Linter 5 5 2 10 8 2	5 5 24.6 30.3 10 8 22.2 27.3
изделий Valatud esemed, terasest ja malmist, peale 5 6 2.	5 6 24.6 30.3 10 7 22.2 27.3

¹⁾ На Эстонском протяжении см. специальный тариф на стр. 73.

	1	11 0					11 .			
		3a		яжен		p.	Эст	онск	их жел	ие дор.
	Наименование грузов на русском			loğ	Повагонн.	СТЬ		или вывозу	Пла 100 ка цент.	нзит. та за в дол. САСШ скор.
пия	и эстонском языках	Группа и позилия	Большая скорость	или Основной	7	HC	я норма	ввозу	до Та	аницы плинна
Пози		11	Большая	Классы или Меме схем	№№ схем или к ассі	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы г	Через Нарва— Кингисепп	Ч. рез Псков-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
136	Локомобили Lokomobiilid	43,01	-	20	-	-	мел. 5 10 15	6 7 8 10	27.1 24.6 20.3 20.3	24.9
137	Лом, обрезки, опилки и стружки железа, жести и стали . Raua, pleki ja terase puru, löjked, viilipuru ja lasstud	38,04	_	18	119	17	мел. 5 10 15	10 13 15 17	26.8 18.4 14.4 11.1	22.2
138	Магнезит Magnesiit	35,01	_	17	60	/18	мел. 5 10 15	8 9 10 11	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
139	Marнeзия углекислая Magnesia, söehapu	68,03	-	4		-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
140	Макаровы Makaronid	26,02		1) 15	-		мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
141	Masuut	32,02	-	15	113	2)	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
142	Маргарин и коковар Margariin ja kokovar	20,03	11	14	-	-	мел. 5 10 15	6 7 8 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
143	Масла нефтяные и минеральные смазочные Nafta- ja mineraai- määrdeölid	32,05	-	7	114	2)	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
144	Масло креозотовое Kreosootoli	61,02	-	16	51	12	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.0

¹⁾ За перевозку в специяльных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.
2) См. § 13 Правил исчисления провозных плат на 6 стр.

	1	1 20					1 0			-
	The The Transfer of the Contract of the Contra	3a	npor:	яжени	ие до	op.			отяжен их жел	
					Мала			вывозу		ізит.
				-	,			I Bbit	100 кг	га за в лол. САСШ
	Наименование грузов на русском	В	P.	Основной	Повагонн. тариф			ипи ,	мал	скор.
* **	и эстонском языках	позиция	pocr		Пов	норма	орма	ввозу		ллинна
HH			В СКС	или eм	eM ccbi	8	ая н		пиа	6
80	THE REPORT OF THE PARTY OF THE	Группа и	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
п		11								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
145	Масло в бочках: Olid, vaalides:									
	а) анилиновое aniliini-	62,04	_	6	-	-	мел. 5	1 2	27.1 24.6	33.0 30.3
		and the second s					10 15	2 3 4	22.2	27.3
	6) HUXTOBOE	61,03	-	14	_	-	мел.	1	27.1	33.0
	siberikuuse valguõli						5 10 15	2 3 4	24.6 22.2 20.3	27.3 24.9
	в) сивушное puskari-	21,01	A	1	6	12	мел.	4	27.1	33.0 30.3
	puskan-						5 10 15	5 6 7	24.6 22.2 20.3	27.3
146	Масла семянные:								20.3	
	Seemneölid:				4					
	a) горчичное и соевое sinepi- ja soojaöli	20,01	-	15	-	-	мел.	1 2 3	27.1	33.9
							10	3 4	22.2 20.3	27.8
	б) конопляное, льняное, подсолнечное и хлопковое	20,01	-	16	-	-	мел.	3 4	27.1 24.6	33.0
	kanepi-, linaseemne-, päevalilleseemne- ja puuvillaseemneöli						10	5 6	22.2 20.3	27.3
	в) касторовое и сезамовое	20,03		13	_	-	мал.	1	27.1	33.0
	kastori- ja seesamiöli		+				10	1 2 3	24.6	30.3
	г) прованское и какаовое	20,04	_	4			15	4	20.3	33.0
	provanks- ja kakaooli	20,01		1	7.		5	2 3	24.6	30.3
							15	4	20.3	24.9
	д) кокосовое kookosõli	20,02	-	9	-	-	мел.	2 3 4	27.1	33.0
							10	4 5	22.2 20.3	27.3 24.9
	e) маковое и ореховое mooni- ja pähkliöli	20,02	-	9	-	-	мел.	1 2	27.1 24.6	33.0
							10	2 3 4	22.2 20.3	27.3
		1000	1		1			1549	100000	

		3a		жен	ие до	p.			отяжен их жел.	
					Мала			BEIBOSY	Тран Плат 100 кг	аза
æ	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	ость	Основной тариф	Повагонн. тариф	норма	рма	ввозу или в	цент. (мал. от гра	САСШ скор.
1 озици		Группа и поз	Большая скорость	Knacch nan	7	асчетная тоннах	Расчетная норма	Классы по вн	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
147	Масло коровье всякое Koorevöi, igasugune	12,03	11 по ваг. 52	13	53	12	мел. 5 10	4 5 6 8	24.6 22.2	29.7. 27.3 24.6 22.4
148	Масло костяное Kondiöii	9,01	14	14	14	_	мел. 5 10 15	-2 3 4 5	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
149	Масса древесная: Puumass:									
	a) сухая kuiv	58,03	15	17	-	_	мел. 5 10 15	7 1) 8 1) 10 1) 12	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	6) влажная, с содержанием влаги более 40% märg, vee sisaldusega üle 40%	58,03	15,	17	_		мел. 5 10	9 10 12 2) 15	24.6 20.9	33.0 30.3 25.2 17.1
150	Машины и их части: Masinad ja nende osad									
	а) моторы, кроме электрических и тур- бины mootorid, peale elektrimootorite ja tur- biinid	43,01	. 13	15	_	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 20.3	33.0 30.3 24.9 24.9
	6) подъемные и котлы паровые töstemasinad ja aurukatlad	43,01	13	15	-		мел. 5 10 15	4 6 7 9	27.1 24.6 20.3 20.3	33.0 30.3 24.9 24.9
	в) динамо и моторы электрические dünamomasinad ja elektrimootorid	46,01	-	13	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 20.3 20.3	33.0 30.3 24.9 24.9
	r) заводские и промышленные vabriku- ja tööstu- semasinad	43,01	*)13	15	-	-	мел. 5 10 15	4 6 7 9	27.1 24.6 20.3 20.3	29.7 27.3 22.4 22.4
100	4\ II						4			

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) При вывозе со станций: Таллинн, Юлемисте, Разику, Кехра, Кохила, Тюри, В.-Вяндра—применяются классы 10, 12, 14.

2) При выьозе со станций, указанных в примечании 1 применяется 17 класс.

		Зап	ротя	жение д	op.			отяжен	
				Ма.	ОСТЬ	1	вывозу		изит. га за в дол.
	Наименование грузов на русском и эстонском языках	ция	ость	Основной тариф Повагонн.	a, ny Ma	ма	ввозу или	цент. от гра	
路山西		в и позиция	Большая скорость		- -	Расчетная норма	оп г	ш	Ka
Поз		Группа	1.		Расчетная и в тоннах	1		Через Нарва— Кингисепп	Нерез Псков— Ирбоска
. 1	2	3	4	5 6	7	8	9	10	11
	д) вязальные kudumisemasinad	43,01		13 -	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
4	e) пишущие и счетные kirjutuse. ja arvemasinad	46.05	A	1 -		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24 6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	ж) швейные ömblusmasinad	43,03	-	6	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.0 27 3 24.9
151	Мед пчелиный Mesi	8,03	フ	14 -	_	мел. 5 10 15	4 5 6 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33 0 30.3 27.3 24.9
152	Мель не в деле в чущках и болванках Vask, pankades	39,01		11 -	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
153	Мездра: Liiminahk:								
	а) влажная märg	10,03	1	15 5	5 16	мел. 5 10 15	10 11 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
4	6) cyxan kuiv	53,03	1	15 5	5 10	мел. 5 10 15	7 8 9 10	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
154	Мел молотый и в кусках Kriit, jahvatatud ja tükkides	62,03	-	16 5	4 18	мел. 5 10 15	11 13 16 18	23.6 18.4 12.8 9.8	28.4 22.2 15.2 11.7
155	Mexa (пушнина) Karusnahad	55,04	A	3 -	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27 3 24.9

		3a	протя	жент	ие по	n	3	а пп	OTOWAN	
			(отяжение дор.		k.		За протяжение стонск х жел. дор.		
					Мала			вывозу		изнт. На за
	Наименование грузов на русском			вной	гонн			или в	цент.	в дол. САСШ скор.
22 23	и эстонском языках	позиция	рость	Основной тариф	Повагонн тарнф	норма	норма	ввозу		аниц ы лли нна
ии		и	Большая скорость	ы или к	схем	тная н	тная н	Классы по 1	 исепп	SK8
1103		Группа	Больш	Knacch ny	№№ схем или классы	Расчетная · в тоннах	Расчетная	Класс	Через Нарва— Кингисепп	Нерез Псков-
1	2	3	4	5	6	7	8	. 9	10	11
156	Молоты и молотки ручные железные и стальные Käsihaamrid, rauast ja terast	40,02	_	11	_		мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
157	Мотоциклеты с каретками и без них не разобранные Motorjalgrattad, korviga ja ilma, ühes tükis	44,02	*)7	8		-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
158	Мука:								1 2	
	а) бобовая, гороховая, овсянная, пше- ничная, ржаная, чечевичная, ячмен- ная, гречневая оа-, herne-, kaera-, nisu-, rukki-, läätse-,	19,01	-	. 15	1)	16.5	мел. 5 10 15	8 9 11 13	17.9 16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
	odra-, tatra- б) мука пшеничная и ржаная пекле- ванная піsu ja rukkipüüli	19,01		15	1) 101	16.5	мел. 5 10	7 8 9 10	16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
	в) кукурузная maisijahu	19,01	-	15	_	_	мел. 5 10 15	8 9 10 11	17.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	r) «картофельная kartulijahu	24,02	_	17		_	мел. 5 10 15	6 7 8 10	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	д) рисовая riisijahu	19,03		13	_	_	мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
159	Мыло: Seep:									
1	a) простое lihtne	66,04	-	16	-	-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскива тся в удвоенном размере.

1) Свыше 1000 км применяется схема № 101 со снижением на 10%.

1		Заг	ротя	жени	те до	p.			отяжен их жел.	
иция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и позиция		Основной гариф	ем Повагонн. образовительной портивной поттивной портивной поттивной поттивной поттивной поттивной поттивн	норма	н норма	ввозу или вывозу	Тран Плат 100 кг цент мал. от гра до Та	пзит. га за в лол. САСШ скор. вницы ллинна
Поз		Группа	Больша	Классы или №№ с. ем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Рвсчеть	Классы по	, Через Нарва— Кингисепп	Черев Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) туалетное весом не более 230 гр. в куске tualettseep, tükki- des mitte üle 230 g	66,05		4	_		мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
160	Мясо Liha	9,01	14	16		_	мел. 5 10 15	5 6 7 9	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
161	Наждак: Smirgel:		•							
	a) в кусках, не в деле tükkides, mitte teosena	35,02	-	14		_	мел. 5 10 15	5 6 7 8	22.2	27.3
	б) в измельченном виде pulbris	35,04		10		-	мел. 5 10	6	24.6 22.2	30.3
162	Hacocы Pumbad:	43,01	*)13	17	-	-	мел. 5 10 15	7	24.6	30.3
163	Натрий едкий (сода каустическая) Söötnaatron (kaustiline sooda)	60,02		10	52	18	м єл. 5 10		24.6	30.3
164	Натр: сернистый и двууглекислый и уксусно- кислый Naatron, väävlis-, kahelissöehapu- ja äädik- hapu-	60,02	-	9	51	18	В мел. 5 10	3	2 27.1 28 24.6 4 22.2 5 20.3	30.3 27.3
165	Нафталин: Nafialiin:									
	а) очищенный puhastatud	61,02	-	16	51	1:	2 мел		2 27. 3 24. 4 22. 5 20.	6 30.3 2 27.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		Зап	ротя	жени	те до	р.	3	а пр	отяжен	ие
RE	Наименование грузов на русском и эстонском языках			Основной гариф	Тариф тариф	норма чт	норма	ввозу или вывозу	Тран Плз 100 кг цент. мал. от гр до Та	нзнт. на за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и позиция	Бэльшая скорость	глассы или №мескем	№№ схем или класс	Расчетн я в тоннах	Расчетиая	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	+10	11
	б) неочищенный puhastamata	61,02	_	17	52	- 12	мл. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
166	Нефть Nafta	32,02	_	15	113	2)	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
167	Нитки: Löng ja hlit:									
	а) шелковые и шерстяные siidi ja villane	48,01	A	- 1		1	м:л. 5 10 15	2 3 4 5		27.3
	б) особо непоименованные eiti nimetamata	48,02		10	_	_	мел 5 10 15	2 3 4 5		30.3 27.3
168	Никкель не в деле Nikkeil	39,04	A	2	3	18	м:л. 5 10 15	1 2 3 4		27.3
169	Обои и бордюры Tapetid ja bordid	58,01		9	I		м:л. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	30.3 27.3
170	Обрезки и лоскутья кожевенные Nahalöiked	53,02	-	13) 58	13	мл 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
2/1	Обувь кожаная Jalanöud, nahast	73,03	A	3	7	-	м:л. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3

¹⁾ В направлении Эстония—СССР применяется 14 класс. 2) См. § 13 Правил исчисления провозных плат на 6 стр.

	1				The same of the Area and the same of the s	-	-			and the second second
		За	прот	гяжен СССР	ие дор.		Эсто	Ва пр	отяжет жел	ие . дор.
英	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	корость	Основной гариф	- 0		норма	ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент. мал. от гр	нзит. та за в дол. САСШ скор. аницы плинна
Позиц		Группа и	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы Расчетная в	в тоянах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	-2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
172	Овощи огородные и полевые свежие: Aed- ja juurvili, värske:									
	a) лук епчатый sibulad	5,01	_	18	54	10 m	5 10 15	9 11 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	б) картофель kartulid	5,03	_	19	63	4 30	л 5 10 15	10 13 16 18	26.8 18.4 12.8 9.8	32.2 22.2 15.2 11.7
	в) капуста кочанная peakapsad	5,02	_	19	- -	M	ел 5 10 15	10 12 13 14	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	r) огурцы kurgid	5,04	17	19	55	8 14	л 5 10 15	10 12 13 14	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	д) брюква, морковь, редька, томаты, свек 'ла, чеснок, цикорий и хрен kadikad porgandid, röikad, tomatid, peedid, küüslaugud, sigurid, ja mädaröikad	5,06	-	19	-1-	EM :	л 5 10 15	9 11 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
173	Овощи огородные и полевые, моченые, соленые и сушеные: Aed- ja juurvili, marineeritud, soolatud ja kuivatatud:									
	a) горошек огородный зеленый в мешках aedherned, rohelised, kottides	5,06	-	19		DAS .	л. 5 10 15	9 10 12 14	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	б) капуста кислая hapukapsad	5,10) 19 -			5	9 11 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	в) огурны ¹) kurgid	5,10		19 -	- -	1	5		19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
-	The second secon									

¹⁾ За перевозку в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во вс.х елучаях по тарифу большой скорости.

	in the second se	3a r	ротя	жени	ие до	p.	1 3	a np	отяжен	ие
可能	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция		Основной гариф	Повагонн. тариф.		норма	ввозу или вывозу к	Тран Плат 100 ка цент. (мал. от гра до Тал	дор. зит. а за в дол. САСШ скор.
II . 3 R D		Группа и	Большая скорость	Классы или № № схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная		1	Через Псков— Ирбоска
. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	r) цикорий sigurid	27,03	T	15		-	мел. 5 10 15	9 11 12 13	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
174	Озокерит очищенный (церезин) Otsokeriit, puhastatud	61,07	_	11		-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
175	Окорока Suitsusingid	9,01	14	14	14	1	мел. 5 10 15	5 6 7 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
176	Олифа Värnits	20,01	-	15	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
177	Олово не в деле Inglistina	39,04	A	3	4	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
178	Орехи: Pähklid:									
	а) греческие kreeka-	6,03	11	16	-	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	17.9 16.0	19.5
	6) обыкновенные и земляные (китайские) harilikud ja maa- (hiina) pähklie	6,03	11	14			мел. 5 10 15	3 4 5 6	17.9 16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
179	Остатки (обрезки и отряпки): Jätised:							-		
	a) льнопрядильного и пенькопрядильного производства linaketruse- ja kanepi- ketruse-	48,03	-	15	51	7	мел 5 10 15	12	17.9 16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
	6) бумагопрядильного производства puuvillaketruse-	48,03	-	15	51	7	мел. 5 10 15	5	24.6	27.3

SHARMSHAM		3a 1	протя	жен	ие до	p.			отяжен	
нцня	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и позиция	Большая скорость	п Основной гариф	-	я норма	ная норма	и по ввозу или вывозу	Плат 100 кг цеит. мал. от гра до Та	пант. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
П 0 3		Группа и	Больш	Классы или Меме схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Ч рез Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
180	Отруби и высевки Kliid	29,01		19	108	12,5	мел. 5 10 15	12 14 17 19	16.3 11.1	
181	Пакля Takud	2,03	-	19		_	мел. 5 10	7 9 10 11	24.8 22.6 20.3 18.6	30.2 27.7 25.0 22.8
182	Парафин Parafin	32,05	-	7	114	10	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6	27.3
183	Паркеты и рейкж Parkett ja osad	57,02	_	14	15	18	мел. 5 10	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
184	Патока картофельная и крахмальная Silrup, kartuli- ja tärklise-	24,01	-	17	54	13	мел. 5 10	4 5 6 7	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
185	Пенька Капер	2,02	*)16	18			Men. 5 10 15	4 7 8 9		27.7 25.0
186	Перекись водорода Vesinikuülihapend	68,01	*)10	11	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
187	Перец в зерне и молотый Pipar, ivades ja jahvatatud	27,06	A	4		-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
188	Перо птичье кроме ценного (страусового и т. п) Linnusuled, peale kallihinnaliste (jaanalinpuj. t.)	11,05	*)4	5	_	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		3a 1	протя	яжени	не до	p.			отяжен	
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и гозиция	Большая скорость '	тариф о	леме схем Повагонн. Обимили классы тариф	сть	Расчеткая норма.	Классы по твозу или въвозу	11лат 100 кг цент. мал. от гра	та за в дол. САСШ скор. аницы интельероска интельероска интельероска интельероска и прооска и п
1	. 2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
189	Пластинки грамофонные Grammofoniplaadid	70,01	A	i	_		мел. 5 10	1 2 3 4		27.3
190	Плитки терракотовые и шамотовые Tahvlid. terrakotta- ja šamott-	36,11		9	_	_	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
191	Посуда: Nöud:									
	a) алюминевая allumiiniumist	41,03	A	3	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) железная эмалированная rauast, emailitud	40,02	-	11	-		мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) майоликовая majoolikast	37,08	_	12	15	10	мел. 5 10 15	, 2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	r) стеклянная, столовая и кухонная klaasist, laua- ja köögi-	37,01	-	12	51	1)	мсл. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	д) фарфоровая portselanist	37,03	_	12	15	10	мел 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	e) фаянсовая fajansist	37,07	-	12	15	16	мел 5 10 15	2345	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	ж) чугунная эмалированная malmist, emailitud	40,03	-	15	51	14	м·л. 5 10	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

¹⁾ За действительный вес, но не менее, чем за 10 тонн.

1		3a 1	ротя	ссер	е до	p.			инэжено кажел.	
					Мала			вывозу	Тран Плат	
R M	Наименование грузов на русском и эстонском языках	познция	сорость		Пов гонн.	норма	норма	ввозу или вы	100 кг цент. (мал от гра до Тал	в дол САСШ скор.
Повиц		Группа и п	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная I в тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Киягисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2.	3	4	5	6	7	8	9	10	11
192	Проволока: Tràat:						7	, ,		
	a) железная и стальная не покрытая другими металлами raud- ja teras-, téiste metallide- ga kat-mata	40,05		14	15	18	мел. 5 10 15	. 6 7 8 9	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) железная и стальная покрытая оловом гли пинком raud- ja teras-, kaetud tina või tsingiga	40,05	_	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) латунная, медная, в том числе изоли- рованная valgest ja punasest vasest, seal hulgas ka isoleeritud	46,05	A	5	-	-	мел. 5 10 15	1	24.6 22.2	27.3
	r) алюминевая, броизовая и оловянная неизолированная alumiiniumist, pronksist ja inglistinast, isoleerimata	41,04	A	1	-	-	мел. 5 10 15	3	24.6	27.3
	д) свинговая и цинковая seatinast ja taingist	41,02	_	-9	-		жел. 5 10 15	4	24.6	27.3
193	Пряжа; Löng:									
	а) бумажная (хлончатобумажная) puuvilla-	48,02	-	10		-	мел. 5 10 15	3	22.2	30.3 27.3
	б) льняная и пеньковая linane ja kanepi-	48,03	-	15	5 -	-	мел. 5 10	1)4	27.1 24.6 22.2 5 20.2	27.3
1	в) паклевая taku-	48,03	-	15	5 -	-	мел. 5 10	1) 5	27.1	27.3

¹⁾ При вывозе со ст. Тадлини, Нарва, Синди, Вильянди применяются классы 7, 8, 9.

Markey	The second secon	AND DESCRIPTION OF THE PERSON		Marine State of Street and	-	-		-	-	Commence of the Commence of th
		3a 1	ротя	жени СССР	ие до	p.	Эст	ва пр	отяжен их жел.	ие дор.
					Мала			вывозу	Пла	нзит. та за
	Наименование грузов на русском	В	P	Основной	Повагоня тариф			или	цент, мал.	в дол. САСШ скор. аницы
и я	н эстонском языках	и позиция	корост	1	-	норма	норма	ввозу	до Та	ллинна
Позиц		Группа и	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная в тонвах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	г) шелковая и шерстяная slidi- ja villane	48,01	A	1	_	_	мел. 5 10 15	1)3 1)4 1)5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
194	Пух птичий Udusuled	11,05	*)4	5	_	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
195	Пух свиной. Seakarvad	11,03	_	10			мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
196	Пуговицы Nööbid	69,01	A	1		-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
197	Раки Vähid	15,02	A	A	_	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
198	Резина не в деле Кишті, mitte teosena	67,01	A	4	_	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
199	Pora: Sarved:									
To a	a) оленьи и лосевые pöhjapödra- ja pödra	71,01	-	4	_	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) прочие и роговые концы mund ja sarveotsad	9,06	15	15	15	_	мел. 5 10 15	9 10 11 12	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
200	Poro жа новая Roguskid, uued	75,04		17	52	10	мел. 5 10 15	6 7 8 9	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) При вывозе со ст. Таллин, Нарва, Синди, Вильянди применяются классы: 7, 8, 9.

-		3a 1	тротя	жен	ие до	p.			отяжен	
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа в позвиня	Большая скорость	Классы или Основной	170		Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Пла 100 кг цент. мал. от гр до Та	зит. га за в дол. САСИИ скор. аницы ллинна
1		3	4	5	6	7	8	9	10	11
201	Ртуть Elavhöbe	39,04	A	4	5	18	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
202	Руда: Маак:							-	20.0	27.3
	а) железная гаиа-	33,01	_	19	64	18	мол. 5 10	12 15 18 20	20.9 14.4 9.8 7.6	25.2 17.1 11.7 9.0
	б) никелевая и хромовая nikil- ja kroomi-	33,04	-	16	52	18	мел. 5 10 15	9 10 12 13	27.1 24.6 22.2 18.4	33.0 30.3 27.3 22.2
203	Рыба: Kalad:									
	а) свежая и нороженая: vársked ja külmutatud:						1			
	1. лосось, семга, сиг и угорь löhe, siig ja angerjas	15,03	13	14	-	_	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
	2. прочая muud	15,03	13	14	-	_	мел. 5 10 15		22.2	27.3
	6) вяленая копченая, сушеная: suitsutatud, kuivatatud:			1						
	1. вобла vobla	15,04	15	18	-		мэл. 5 10 15	100000000000000000000000000000000000000	22.2	30.3 27.3
	2. лосось, семга, сиг и угорь и балыки и тешки löhe, siig, angerjas, ja kalaseljad ning -köhud	15,08	A	A	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
	3. особо непоименованные eriti nimetamata	15,07	_	16	-	-	мел. 5 10	7 8 9 10	22.2	30.3

		3a 1	прот	яжен	ие до	op.	Эст	ва пр	отяжен их жел	ие дор.
# H	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и позиция	орость	Основной гариф.	Повагонн.		норма	ввозу или вывозу	Пла 100 кг цент. мал. от гра	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позип		Группа и п	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная I в тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	a) соленые: soolatud: 1. балыкч и тешки kalaseljad ja -kõhud	15,05	1	1	-		мел. 5 10	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	
	2. кильки в бочках kilud tünnides	15,07	-	16		_	мел. 5 10 15	9 11 13 15	23.6 18.4	22.2
	3. сельди heeringad	15,07	14	16	A 18 11		мел. 5 10 15	6 7 8 9	17.9 16.0	21.7 19.5
204	Рыбья чешуя Kalasoomused	71,01	-	4			мел. 5 10 15	2345	22.2	27.3
205	Рыбий жир Kalarasv	15,03	13	13		-	Мел. 5 10 15	568	24.6 22.2	30.3
206	Сажа сухая Nögi (tahm), kuiv	62,03	-	17	54	18	мел. 5 10 15	437 507 002	24.6 22.2	30.3 27.3
207	Сало: Rasv: a) свиное sea	9,01	14	16		10) (10) (10) (10)	мел. 5 10 15	6	22.2	30.3 27.3
	б) искусственное kunstlik	20,03	-	13	-		мел. 5 10 15	6	24.6	30.3 27.3
208	Caxap Suhkur	23,01		1) 10	-	-	мел. 5 10 15	6	24.6	30.3

¹⁾ На расстояниях свыше 1000 км применяется 11 класс.

		3a	прот	яжен	ие до	pp.	Эст	За п	ротяже ях жел	ние дор.
иция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Вольшая скорость	Основной тариф		норма	Расчетная норма	по ввозу или вывозу	Пла 100 ка цент. мал. от гр до Та	нзит. та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Ros		Группа	Волоша	Kancch nan Nene cxem	NeNe cxem	Расчетная в тоннах	Расчеп	COSTO PORTO	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
209	Свечи стеариновые Küünlad, steariinist	66,07	_	10	_	_	мел 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
210	Свинец не в деле Seatina, mitte teosena	39,03		17	53	18	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
211	Свинец в листах Seatina, plaatides	39,03	-	15	51	18	мел. 5 10 15	2345	24.6 22.2	27.3
212	Tinasuhkur	60,02		9	51	18	мел 5 10 15	2 3 4 5	22.2	27.3
213	Селитра: Salpeeter:									
	a) обыкновенная и калийная harilik ja kaali	60,02	*) 9	10	52	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	30.3 27.3
	6) чилийская, норвежская и натровая tšiili, norra- ja naatroni	60,02	*) 9	10	52	18	мел. 5 10 15	AND THE REAL PROPERTY.	16.3	19.5 13.3
214	Сельско-хозяйствен. машины и орудия Pöllumajandusmasinad ja riistad а) в неразобранном виде: кооst lahtivõimata: 1. при погрузке до 2-х тонн laadimisel kuni 2 to 2. при погрузке от 2 до 4 тонн laadimisel 2 kuni 4 to 3. при иогрузке от 4 до 8 тонн laadimisel 4 kuni 8 to 4. при погрузке более 8 тонн laadimisel üle 8 to 6) в разобранном виде, части и принадлежности кооst lahti võetult osad	42,01a 42,016 42,01в 42,01г 42,02	- - -	-	120- 30% 122 103	OR PER	N 50		24.6 22.2	27.3 22.4

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		Заг	ротя	жение	е дор.		За	пр	отяжен	ие дор.
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	схем тариф с	или классы Тариф. Обра Расчетная норма		Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	100 кг цент. (мал. от гра	га за в дол. САСШ скор.
1	2	3	4	5		7	8	9	10	11
215	Семена: Seemned:									
	а) анисовые anjisi-	1,03	_	17	19) m	ел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) клеверное ristikheina-	1.06	*)15	16	- -	- 1	ел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	B) Makoboe mooni-	1,03	_	17	19	1) M	ел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
	r) лекарственные особо непоименованные arstlised, eriti nimetamata	1,05	_	8		- 189	5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	
	д) боб волчий (люпииус) канареечное, могар, сераделла, тминное lupiini-, kanaria-, mogari-, seradella-, köömni-	1,06	_	15	- -	- 1	тел. 5 10 15	2345	22.2	27.3
	e) древесное. кормовых трав особо не поименованных, тимофеевка, люцерна puude-, helna- eriti nimetamata, timoti, lutserni	1,06		15		_ S	тел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6	30.3 27.3
	ж) горчичное, рансовое, хлопчатниковое и другие масляничные особо непоименованные sinepi-, rapsi-, punvilla-, ja teised eriti	1,03	-	17	19	1) 1	мел 5 10 15	2 3 4 5	22.2	30:3
	nimetamata öliseemned з) конопляное капері-	1,03		17	19	1) 4	10n. 10 15	6 7 9 10	24.6	30.3
	и) льняное lina-	1,03	-	17	19	1)	5 10 15	6 7 10 12	24.6	30.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) За действительный вес но не менее, чем за 12 тонн

Countries		3a 1	ротя	жение	дор.	Эст	За пр	отяжених жел.	ие дор.
ниия	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позицня	Большая скорость	тариф тариф	или классы тариф сови	Расчетная норма	ы по ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гра до Та	САСШ скор. аницы ллинна
П 0 3		Групп	Больш	MeNe cxem	или классы Расчетная н	Расче	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ир'оска
1	2	3	4	5	6 7	8	9	10	11
	к) подсолнечное päevalille-	1,03	-	17	19 1	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6	27.3
	л) свекловичное peedi-	1,04	-	13		мел. 5 10 15		24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	м) тыквенное. огородных и полевых овощей особо непоименованных körvitsa-, aed- ja juurvilja, eritl nimeta- mata	1,04	-	13		мел. 5 10	2 3 4 5	22.2	
	н) цветочное и цитварное lille- ja ussirohu-	1,05	_	8		мел. 5 10 15		22.2	
216	Сено прессованное: Heinad, pressitud								
	a) kpытых вагонах kinnistes vagunites	4,07	-	17	58	7 мэл. 5 10		16.3 14.4	19.5
	б) на платформах platvormidel	4,07	_	17	60 - 1	2 Men. 5 10	15	16.3	19.5
217	Cepa: Väävel:								
	а) неочищенная puhastamata	60,02	*)9	12	54 1	8 мел: 5 10	5 8		27.3
\	б) очищенная 59 puhastatud	60,02	*) 9	12	54	8 men. 5 10	4	27.1 24.6 22.2 20.3	30.3

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) За действительный вес но не менее, чем за 12 товн.

4		3a 1	ротя	жен	ие до	p.			отяжених жел.	
N A	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	copocrb	Основной гариф	Тариф соро		норма	ввозу или вывозу	Тран Плат 100 кг цент (мал. от гра до Тал	та за в дол, САСШ скор.
H 6 3 H H		Группа и	Большая ск	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	15	6	7	8	9	10	11
218	Сети и снасти рыболовные Kalapüügi võrgud ja riistad	51,01	-	15		_	мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
219	Скипидар Tärpentiinöli	61.03	*)14	16	+	-	Men. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
220	Смола: Тörv:								,	
	а) древесная puutörv-,	61,03	-	14	-	-	мел 10	6 7 8 9	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) пек и вар древесный puupigi	61,03	-	14	-	_	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
221	Coga: Sooda:									
,	а) цвууглекислая kahelissüsihapu-	60,02	tritions	9	51	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) карыцинированиая kaltsineeritud	60,02	-	9	51	18	мел. 5 10 15	4 5 8 9	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
222	Соки фруктовые и ягодные Mahlad, punvilja ja marja	22,04	12	12	-		men. 5 10 15	2 3 4 5	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
223	Соль:									
	a) поваренная, каменняя и морская keedu-, kivi-, ja mere-	34,02		18	60	18	мел. 5 10 15	8 10 12 14	17.9 16.0	21.7

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

Account to a		3a 1		кен	ие до	p.			отяжен	
Позяция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Гругпа и позиция	Большая скорость		NeNe схем Повагоня. ом или классы тариф		Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Плат 100 ке цент. мал. от градо Та	Че ез Псков — вничи Ирбоска .
1	2.	3	4	5	6	7	8	9	10	11
124	б) столовая laua-	34,01	_	15		,	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	Piiritus, viina: а) денатурированый denatureeritud	21,02	_	9	12	12	мел. 5 10	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) очищенный puhastatud	21,01	-	1	6	12	мел. 5 10 15	2 2 4 5		33.0 30.3 27.3 24.9
225	Спички Tuletiknd	65,02	_	12	56	10	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
226	Стеарин Stearnin	66.07	*) 10	11		-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
227	Стекло: Klaas:									
	а) листовое оконное , akna-	37,06	16	17	-		мел. 5 10 15	4 2) 5 2) 6 2) 7	27 1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) гамповое iambi-	37.01		12	51	1)	мсл. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
228	Стружка древесная Puitvill	16,036	-	19	60	10	мел. 5 10 15	7 8 9 10	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

2) За действительный вес, но не менее, чем за 10 тоня.

3) При вывозе со ст. Эйдапере праменяются классы 10, 11, 12.

		3e 1	протя	жен	ие до	p.			нэжето	
				c	Мала коро	сть		BLEBOSY	Пла	нзит. та за в дол.
	Наименование грузов на русском	ия	Th	Основной тариф	Повагони.	et	23	у или	мал.	САСШ скор. аницы
H H		позип	скорос		-	H	и норма	по ввозу		ллинна
Пози		Группа и позиция	Большая скорость	Классы вли	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчетная	Классы п	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
229	Сурик железный в сухом виде Rauamennik, kuiv	62,03	_	16	54	18	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	27.3
280	Сыр всякий Juust igasugune	12,02	-10	10	-		мел. 5 10 15	4 5 6 8	24.6 22.2	27.3
231	Табак листовой Tubak, lehtedes	3,01	,8	11			мел. 5 10 15	1 2 3 4		27.3
232	Табачные излелия (папиросы и сигары) Tubakasaadused (paberossid ja sigarid)	25,01	A	1		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	·27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
233	Tanun Tanin	68,03	4	5	_ /		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
284	Tepneнтин (густая смола) Tärpentiintörv	61,03	_	14	¥		мел. 5 10 15	4 5 6 7	24.6	33.0 30.3 27.3 24.9
235	Ткани и материи: (текстильный товар) Rile (tekstii.kaup)									
	1. льняные: linaue:									
	a) беленые, крашеные pleegitud, värvitud	49,02		8			мел. 5 10 15	2 1)3 1)4 1)5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) небеленые, некрашеные pleekimata, vürvimata	49,02		8		_	мел. 5 10 15	4 2)5 2)6 2)7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
1										

¹⁾ При вывозе со ст. Таллинн, Нарва, Синди, Вильянди применяются классы 6, 7, 8.
2) При вывозе со ст. Таллинн, Нарва, Синди, Вильянди применяются классы 7, 8, 9.

		Зат	ротя	женя	те до	р.			инэжено жел.	
Позиция	Наименование грузов на русском	Группа и позиция	Большая скорость	и Основной с	меме скем Повагони. обече или классы тариф	ть	Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Тран. Плат 100 кг цент. С мал. от гра до Тал	зит. а за в дол. САСИ скор.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	2. хлопчатобумажные: puuvillane:									
	а) беленые, крашеные pleegitud, värvitud									
	1. при погрузке до 4 тонн lasdimisel kuni 4 t.	49,04	A	2	_		Men. 5 10 15	2 3 4 5		33.0 30.3 27.3 24.9
	2. при погрузке свыше 4 тонн laadimisel üle 4 t.	49,04	A	21— 10%	_		Man. 5 10 15	2 3 4 5	24.6 22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) небеленые, некрашеные pleekimata, värvimata									
	1. при погрузке до 4-х товн laadimisel kunl 4 t.	49,04	A	2			мел. 5 10 15	4 5 6 7	22.2	33.0 30.3 27.3 24.9
	2. при погрузке свыше 4-х товы laadimisel üle 4 t.	49,04	A	21— 10%	_		мап. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	3. шерстяные villane									
	1. при погрузке до 4 тонн laadimisel kuni 4 t.	49,04	A	2	_	-	мел. 5 10 15		27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	2. при погрузке свыше 4-х тони laadimiscl üle 4 t.	49,04	A	21-10%		_	мел. 5 10		27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
236	Тальк сырой в кусках Talk, toores, tükkides	35,01	_	17	60	18	men. 5 10 15	16	12.8	28.4 22.2 15.2 11.7

¹⁾ При вывозе со ст. Тамлини, Нарва, Синди применяются классы: 6 7, 8.

		3a 1	ротя	жен	ие до	p.			отяжен их жел	
	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	орость	Основной га и р	Поваговн. тариф		норма	ввозу илн вывозу	Плат 100 кг цент. мал от гр	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Nosmun		Группа и по	Большая скорость	Классы или №М схем	№№ схем или классы	В тоннах	Расчетная	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
237	Толь кровельный Katusepapp	72,01	-	17			м:л. 5 10 15	7) 8) 9) 10	22.2	33 0 30.3 27.3 24.9
238	Травы, корни, семена и ягоды лекар- ственные: Arstimi: rohud, juured, seemned ja marjad:									
	a) можжевельные ягоды, шиповник, ря- бина kadaka, kibuvitsa-, pihlakamarjad	4,04	_	14	_		м-л. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) мыльный корень seebijuur	4,04	_	14	_	_	Men. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) крэпива nögesed	4,04	-	-14	_	_	мсл. 5 10 15	9 11 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	г) яйца мурявьиные sipelgamunad	68,03	-	4		-	мсл. 5 10 15	1 2 3 4	27 1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
And the second s	д) особо непоименованные eriti nimetamata	4,04	_	14	_	_	м:л. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33 0 30.3 27.3 24.9
239	Тракторы: Tr.ktorid: a) разобранные и их части koost lahti võetud ja nende osad	42,02	-	20	_	_	мсл√ 5 10	6 7 8 10	27.1 24.6 22.2 20.3	33 0 30 3 27.3 24.9

¹⁾ При вывозе со ст. Таллинн, Юлемисте, Тюри, Кохила применяются классы: 10, 12, 14.

		3a 1	рот	жени	ие до			отяжен		
Ия	Наименование грузов на русском и эстонском языках		скорость	Основной галиф	Повагонн. тариф тариф	СТЬ	норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал от гр	нзит. га за в дол САСШ скор. ан цы ллинна
Позиц		Группа и позиция	Большая ск	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	В тоннах	Расчетная н	Классы по	Через Нарва— Кингиселп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) неразобранные koost lahti võtmata	42,01	*)15	17	17	-				
	при погрузке от 2 до 4 тонн laadimisel 2 kuni 4 t.	42,01	-	_	120	_	мел 5 10	6 7 8	24.6	30.3
	при погрузке от 4 до 8 тонн laadimisel 4 kuni 8 t.	42,01	_	-	122		15	10	20,3	24.9
	при погрузке свыше 8 то н н laadimisel üle 8 t.	42,01			103	_				
240	Трикотаж Kujutud asjad	74,01	A	1	-	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4		30.3 27.3
241	Трубы: Тогиb:									
	a) глиняные savist	36,08	-/	19	59	16	мел. 5 10 15	11 13 16 18		22.2 15.2
	б) латунные и медные valgest ja punasest vasest	41,04	A	_ 1	-	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27 1 24.6 22 2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	в) свинцовые seatinast	41,02		9	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	r) чугунные покрытые асфальтом malmist, kaetud asfaldiga	40,04	_	20	56	18	мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	д) шамотовые śʻamott-	36,08	-	19	59	16	мел. 5 10 15	5 6 7 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		Ва п		жени	ие до	p.	Эсто	а про	отяжен их жел.	дор.
	Наименование грузов на русском и эстонском языках	позиция	эрость	Основной гариф	Повагони.		норма	ввозу или вывозу	от гра	а за в дол САСШ скор.
Позиц		Группа в по	Большая скэрость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная в	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
242	Тряпье: Kallsud:									
	a) из ткани riide-	52,01	1	19	56	9	мел. 5 10 15	7 8 9 10	24.6	27.3
	б) на веревок (концы), кожи овчины и резины пööri- (otsad), naha-, kummi-	52,01		19	56	9	мел. 5 10 15	5 6 7 8	24.6	30.3 27.3
243	Туки землеудобрительные (кайнит, калийная соль, калиумфосфат, суперфосфаты и томасфосфаты) Väetisained (kainiit, kaalisool, kaaliumfosfaat ja toomasfosfaat)	64,01	-	63	65—10%		мел. 5 10 15	17	16.3	19.5
244	Угары льняные Linajätised	2,02	-	. 16	5 -	-	мел. 5 10	1 8	24.6	30.3 27.3
245	Уголь: Süsi:									
	a) древесный puusüsi	17,04	1 -	. 2	2 5	8 8 н пл 10 т	а мел	5 1	2 16.	9 21.7 19.5
	б) каменный kivisüsi	31,0	1 -	. 1	8 11	0 1	8 мел	5 1 1	9 19. 0 17. 2 16. 4 14.	9 21.7 0 19.5
246	Ультрамарин Ultraamariin	62,0	5 A		2 -	-	1	5 0 5	1 27. 2 24. 3 22. 4 20.	6 30.3 27.3
247	Фане а клееная Vineer	57,0	3 -	-	14	15	1	5 0 5	4 25. 5 23. 6 21. 7 1) 18.	4 25.9

¹⁾ С 1 апреля по 31 октября взыскивается: а) через Нарву—Кингисепп-14.4, б) через Ирбоска—Псков-15.2.

		3a 1	прот	яжен	ие до	Эсто	Ва пр	р тяже	ние дор.	
×	Наименование грузов на русском и эстонском языках	и познция	эрость	Основной гариф	Повагонн. тариф		юрма	ввозу или вывозу	Плаг 100 кг цент. мал. от гр	нзит. га за в дом. САСШ скор. аницы ллинна
Позици		Группа	Волешая скорость	Knacch nan NeNe cxem	№№ схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная норма	Классы по	Через Нарва— Кингисеяп	Черев Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
248	Фаянсовые изделия Fajansist teosed	37,07	-	12	15	16	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
249	Фибра Fiiberpapp	58,01	1	9	_		мел. 5 10 15	2 3 4 5		27.3
250	Формалин Formaliin	61,01		9	_	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.1	
251	Фосфор Fosfor	68,03	-	4			мел. 5 10 15	1 2 3 4		30.3 27.3
252	Фруктовое и ягодное варенье: Punvilja- ja marja- keedised:									
	а) в бочках, боченках и кадках vaatides ja püttides	26,01		1) 4	_	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	30.3 27.3
	6) во всякой другой укупорке igasuguses muus pakendis	26,03	A	1	-	-	мэл. 5 10 15	4	24.6	30.3
253	Фруктовый мармелад Puuvilja marmelaad	26,03	A	2) 1	-	_	мел. 5 10 15		27.1 24.6 22.2 20.3	30.3
254	Фрукты, плоды и ягоды свежие: Puuvili ja marjad, värsked: a) абрикосы, виноград, персики аргікооsіd, viinamarjad, persikud	6,03	11	1) 14	-		мел. 5 10 15	3	19.8 17.9 16.0 14.9	21.7

¹) За перевозку в специальных вагонах-ледниках или вентиляционных—плата взыскивается во всех случаях по тарифу большой скорости.

		3a 1	ротя	жен	ие до	op.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
X X	Наименование грузов на русском и эстонском языках	гозиция	орость	Основной тариф	Мала корон тариф	сть	норма	ввозу или вывозу	Плат 100 кг цент. мал. от гра до Та	пзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и п	Большая скорость	Классы или	№Ме схем или илассы	Расчетная н в тоннах	Расчетная н	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	б) вишня kirsid	6,03	11	14	-	-	мел. 5 10 15	6 7 8 9	19.8 17.9 16.0 14.9	21.7
	в) груши pirnid	6,03	. 11	16	-	_	мел. 5 10 15	8 10 11 12	19.8 17.9 16.0 14.9	21.7 19.5
	г) сливы ploomid	6.03	11	14	-	_	мел. 5 10 15	8 10 11 12	19.8 17.9 16.0 14.9	21.7
	д) брусвика, вемляника, клубника, малина, клюква, черника pohlad, maasikad, aedmaasikad, vaarmarjad, jöhvikad, mustikad	6.03	11	14		-	м єл. 5 10 15	9 10 12 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	e) каштаны kastanid	6.03	/11	11	-/	-	мел. 5 10 15	4 5 6 7	19 8 17.9 16 0 14.9	
	ж) яблоки оппад	6.02	14	16	51	12	мел. 5 10 15	8 10 11 12	16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
255	Фрукты и ягоды вяленые и сушеные: Puuvili ja marjad, kuivatatud:									
	a) яголы всякие marjad igasugused	6.05	8	14	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	29.7 27.3 24.6 22.4
	б) сливы, яблоки ploomid, öunad	6.05	8	14	-	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	24.6 22.2	24.6
	в) прояне фрукты muu puuvill	6.05	8	14	-	-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24 6 22.2 20.3	24.6

		За	прот	яжен	ие до	pp.	Эст	а пр	отяжен их жел	ие дор.
NX	Наименование грузов на русском и эстонском языках	озиция	орость	Основной гариф	Повагонн. тариф		юрма	ввозу или вывозу	Пла: 100 кг цент. мал. от гр:	нзит. га за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
Позиц		Группа и позиция	Большая скорость	Классы или №№ схем	№№ схем или классы	Расчетная н в тоннах	Расчетная норма	оп г	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
256	Хинин Hiniin	68,03	_	4	-	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4		33.0 30.3 27.3 24.9
257.	Хлеб в зерне и стручковые культуры: Тега- ja kaunvili-								15	
	a) бобы, гречиха, горох, (полевой) про- со, рожь, фасоль, чечевицы, ячменв oad, tatrad, herned, hirss, rukis, türgi- oad, läätsed, odrad	1,01		15	101 -20 %	16,5	мел. 5 10 15	9 10 12 14	17.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	б) кукуруза mais	1,01	_	15	101 —20 %	16,5	мел. 5 10 15	9 10 11 12		
	в) овес kaer	1,01	-	15	101 20 %	16,5	мел. 5 10 15	9 12 14 14	17.9	
	r) пшеница nisu	1,01		15	101 -20 %	16,5	мел. 5 10 15	8 9 11 13	19.8 17.9 16.0 14.9	23.8 21.7 19.5 17.9
	д) вика vikid	1,06	-	15			мел. 5 10 15	9 10 12 14	16.0	23.8 21.7 19.5 17.9
	е) бобы соя (китайские) soojaoad	1,03	-	17	19	')-	мел. 5 10 15	9 10 12 14	18.4 12.8 7.6 7.6	22.2 15.2 9.0 9.0
258	Хлопок Puuvill	2,01	*)7	9	_		мел. 5 10 15	3 5 8	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
259	Хмель Humalad	4,12	*)12	• 13		-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

1) За действительный вес, но не менее, чем за 12 тонн.

			CCCP		p.			отяжені іх жел.	
Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость	и Основной гариф		норма	Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	цент. (мал. от гра до Тал	а за в дол. САСШ скор.
2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Хромпик Kaheliskroomharu naatrium ja kaalium	60,02	_	9	51	18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Цемент портландский и романский Tsement, portlandi ja romaani	35,08	_	16	53	18	5	10 11 13 1) 15	26.8 23.6 18.4 14.4	32.2 28.4 22.2 17.1
Цепи железные Ketid, ráuast	40,05	_	14	15	18	мел. 5 - 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Цинк не в деле Tsink, mitte teosena	39,03	-	15	52	18	мел. 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Цилинары:									
а) железные и чугунные rauast ja malmist	40,05		14	15	-18	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
б) стальные газовые terasest, gaasi-	40,05	_	14	15	18	мел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Чай, кроме кирпичного Tee, peale pressitud tee	27,05	-	7		-	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24 6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Чугун не в деле Маlm	38,01	~	18	118	18	мел. 5 10 15	7 8 10 12	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
Шелк—серец Toores siid	14,01	A	2		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	уромпик Каћеliskroomharu naatrium ја kaalium Цемент портландский и романский Тзетепt, portlandi ја готаапі Цени железные Кетід, ráuast Цинк не в деле Тзіпк, mitte teosena Цилиндры: Silindrid: а) железные и чугунные гашаst ја malmist б) стальные газовые terasest, gaasi- Чай, кроме кирпичного Тее, peale pressitud tee Чугун не в деле Маlт Шелк—серец	и эстонском языках варина 2 3 Хромпик Каheliskroomharu naatrium ja kaalium 60,02 Цемент портландский и романский Тзетен, portlandi ja romaani 35,08 Цени железные Кеtid, rauast 40,05 Цилинары: Silindrid: 39,03 Цилинары: Silindrid: 40,05 а) железные и чугунные гаиаst ja malmist 40,05 6) стальные газовые terasest, gaasi- 40,05 Чай, кроме кирпичного Тее, peale pressitud tee 27,05 Чугун не в деле Маlm 38,01 Шелк—серец 14,01	и эстонском языках вы в	2 3 4 5 Хромпик Каheliskroomharu naatrium ja kaalium Цемент портландский и романский тветен, portlandi ja romaani Цени железные Кеtid, rauast Цинк не в деле Тзіпк, mitte teosena Цилиндры: Silindrid: а) железные и чугунные гаиаst ja malmist б) стальные газовые terasest, gaasi- Чай, кроме кирпичного тее, peale pressitud tee 40,05 — 14 40,05 — 14 40,05 — 14 40,05 — 14 14,01 — 18 Шелк—серец 14,01 — 18	2 3 4 5 6 Хромпик Каheliskroomharu naatrium ja kaalium Пемент портландский и романский темент, portlandi ja romaani Пемент портландский и романский и романский темент, portlandi ja romaani Пемент портландский и романский и романский темент, portlandi ja romaani Пемент портландский и романский и романский темент, portlandi ja romaani Пемент портландский и романский и романский темент, portlandi ja romaani Пемент портландский и романский и ро	2 3 4 5 6 7 Хромпик Каheliskroomharu naatrium ja kaalium Немент портландский и романский Тветен, portlandi ja romaani Неши железные Кеtid, ráuast Цинк не в деле Тsink, mitte teosena 11 15 18 12 18 18 18 40,05 — 14 15 18 13 18 18 40,05 — 14 15 18	2 3 4 5 6 7 8 Хромпик Каheliskroomharu naatrium ja kaalium Немент портландский и романский темент, portlandi ja romaani Нени железные Кеніd, ташаят Цинк не в деле Тзіпк, mitte teosena 11 илиндры: Silindrid: а) железные и чугунные гашаят ја malmist 40,05 — 14 15 18 мел. 10 15 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 15 16 16 15 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	Наименование грузов на русском и эстонском языках выприобрание протоворя на русском при	Наименование грузов на русском и эстонском языках вы предоставления потородация и это прадоставления портивний продокти пастити ра кааіши вы предоставлення портивний продокти пастити ра кааіши вы предоставлення портивний продокти пастити ра кааіши вы предоставлення портивний продокти пастити ра кааіши за денення портивний ра кааіши за денення пастити ра кааіши за денення портивний ра кааіши

¹⁾ При вывозе со ст. Раквере и Сонда применяется 20 класс.

		Зап	ротя	жени	е до	p.	За протяжение Эстонских жел. дор.			
11 四 28	Наименование грувов на русском и эстонском языках	и позиция	Большая скорость	п Основной тариф	ссы тариф одож	норма	Расчетная норма	по ввозу илн вывозу	100 кг цент. (мал. от гра до Та.	та за в дол. САСШ скор. аницы ллинна
П 0 3		Группа	Больша	Классы или №Ме схем	№№ схем или классы	Расчетная в тоннах	Расчет	Классы по	Через Нарва— Кингисепп	Через Псков— Ирбоска
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
268	Шеллак Šellak	61,06	A	2	-	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
269	Шерсть верблюжья, козья и овечья Kaameli- ja kitsekar- vad, lambavill	11,02	_	15	-	_	мел. 5 10 15	2 3 4 5	22.2	
270	Шины резиновые Kummid (auto-, jalgratta)	67,01	A	2		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	
271	Шnarar Sidumislöng	51,01	-	15		-	иел. 5 10 15	4 5 6 7	27.1 24.6 22.2 20.3	27.3
272	Шрифты типографские Trükitähed	41,02	-	9	_	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
273	Щетина Harjased	11,04	*) 7	8		_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
274	Экстракты и отвары дубильные: Parkimise ekstraktid:									
	а) сухие kuivad	63,03	-	9	-	-	мел. 5 10 15	2 3 4 5	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
	б) жидкие vedelad	63,03	-	9	_	-	мел. 5 10 15	3 4 5 6	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
275	Экстракты красильные Värvimiseekstraktid	62,01	_	9	-	-	жел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9

^{*)} Плата взыскивается в удвоенном размере.

		3a 1	тротя	жен	ие до	р.	За протяжение Эстонских жел. дор.			
Позиция	Наименование грузов на русском и эстонском языках	Группа и позиция	Большая скорость		лем схем Поватонн. оче или классы тариф		Расчетная норма	Классы по ввозу или вывозу	Тран Плат 100 кг цент. С камал до Тал До Тал Навван Киниксепи Кин	а за в дол. САСШ скор.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
276	Эфир Eeter	68,03	-	4	_	_	мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
277	Эфирные масла Eeterolid	68,03		4	_		мел. 5 10 15	1 2 3 4	27.1 24.6 22.2 20.3	33.0 30.3 27.3 24.9
278	Яйца куриные Kanamunad	13,01	1) 13	16	52	10	мел. - 5 10 15	9 10 11 12		29.7 27.3 24.6 22.4
						5 70				
						1/2				
								1- /		
						13		1		
					1				4	

¹⁾ По вагонню 52 сх.

IV. ТАБЛИЦА ПРОВОЗНЫХ ПЛАТ

за протяжение Эстонских жел. дорог от Ирбоска гр. до Валка гр.

За провоз нижепоименованных грузов при перевозке транзитом на протяжении Ирбоска граница—Валка граница взыскивается провозная плата в следующих размерах:

Наименование груза	Провозная плата за 100 кг в доллароцентах САСШ Расчетная норма						
	Мелк.	5 т	10 т	15 т			
Caxap	17,1	15,5	13,8	12,8			
Соль поваренная, каменная, морская	12,5	11,1	10,1	9,2			
Бензин, керосин, нефть, мазут и прочие иефтяные грузы	17,1	15,5	13,8	12,8			

V. СПЕЦИАЛЬНЫЙ ТАРИФ "

на перевозку транзитом через Эстонию лесных материалов.

§ 1. При перевозке нижеперечисленных лесных материалов транзитом через Эстонию в направлениях Нарва-Таллинн или Ирбоска-Талинн провозная плата за 100 кг. расчитывается по следующим тарифным ставкам в доллароцентах САСШ.

Наименование груза		г р аница линн	Ирбоска граница Таллини		
The mondant relipy sa	10 тонн отправ.	15 тонн отправ.	10 тонн отправ.	15 тонн отправ.	
 Доски и дощечки всякие: пиленые, струганые; брусья и бруски, шпалы и щлипера всякие Круглый лесной материал всяких пород: а) длиной до 2,5 метров б) длиной более 2,5 метров 	11,1 6,8 7,6	9,8 6,8 6,8	13,3 7,9 9,0	7,9	

- § 2. Все дополнительные сборы взыскиваются по существующим прямым или внутренним тарифам, смотря что выгоднее для грузоотправнтеля.
- § 3. Настоящий тариф действителен на 1933 и 1934-й год на перевозку обработанного лесного материала (позиция \mathbb{N}_2 1) с 1 апреля по 30 ноября и на перевозку круглого материала (позиция \mathbb{N}_2 2) с 1 марта по 30 ноября.

VI. ТАБЛИЦА РАССТОЯНИЙ ЭСТОНСКИХ ЖЕЛ. ДОРОГ.

	Станции	Нарва-	Ирбоска- граница км	Станции	Нарва- граница км	Ирбоска- граница км
		a) I	Широн	кой колен.		
1,	Aerвиду	174	250	19, Палупера	303	153
2.	Антсла	379	95	2 0. Петсери	354	28
3.	Эльва	291	141	21. Пука	313	160
4.	ЕІча	335	411	Рика 22. Пюсси	86	294
5.	Наарсави Ирбоска	176	8	23. Раасику	201	277
6.	Irboska Йыгева	218	163	Rassiku 24. Pake	190	192
7.	Jögeva Йыхви	63	318	Rake 25. Раквере	126	255
8.	Jöhvi Кабала	108	273	Rakvere 26. Ристи	303	379
9.	Kabala Кадрина	139	242	Risti 27. Сонда	99	282
10.	Kadrina Kexpa	191	267	Sonda 28. Таллинн	230	306
11.	Кента Кейла	257	333	Tallinna 29. Тамсалу	168	213
12.	Keila Килтси :	178	204	Tamsalu 30. Tana	153	228
13.	Kiltsi Кивиыли	93	288	Тара 31. Тарту	266	115
14.	Кіviöli Кохтла	77	304	Tartu 32. Вайвара	45	336
15.	Kohtla Кюттейыу	90	291	Vaivara 33. Валга	349	124
16.	Küttejöu Jlexrce	160	236	Valga 34, Выру	392	65
17.	Lehtse Hapsa	20	361	Vöru 35. Юлемисте	223	299
18.	Narva Пальдиски	279	355	Ulemiste		
	Paldiski					
		б)	Узко	й колен.		
1.	Абя	318	224		332	251
2.	Аbja Эйдапере	273	318	Рагии 10. Рапла	276	321
3.	Еіdapere Ярва—Яни	190	235	Rapla 11. Саку	241	317
4.	Järva—Jaani Кохила	256	332	Saku 12. Синди	319	273
5.	Коhila Лелле	258	303	Sindi 13. Topu	304	288
6.	Lelle Мыйзакюла	329	213	Тогі 14. Тюри	231	276
7.	Möisaküla Пайде	218	263	Türi 15. Вильянди	284	258
8.	Paide Папиниду	329	247	Viljandi 16. Выхма	253	289
	Таринци			Young		

VII. РАСЧЕТНАЯ ТАБЛИЦА

провозных плат по ввозу и вывозу в доллароцентах САСШ за протяжение Эстонских железных дорог

Расстояние							К	Л	a c
в км	1	2	3	4	5	6	7	8	9
8	8,7	7,3	6,3	5,7	5,2	4,6	4,1	3,8	3,3
20	15,7	13,0	11,1	10,0	9,2	8,2	7,3	6,5	6,0
28	20,6	17,3	14,6	13,3	11,9	10,9	9,8	8,7	7,9
45	28,4	23,8	20,3	18,4	16,5	14,9	13,3	11,9	10.6
62-64	36,3	30,3	26,0	23,3	20,9	18,7	16,8	14,9	13,3
65 - 67	37,3	31,4	26,8	23,8	21,4	19,2	17,1	15,5	13,8
77 - 79	42,2	35,2	30,0	26,8	23,8	21,4	19,2	17,1	15,2
86-88	45,7	38,2	32,5	29,0	25,7	23,0	20,6	18,4	16,5
89—91	46,8	39,0	33,3	29,5	26,5	23,6	21,1	19.0	16.8
92-94	[47,9	40,0	34,1	30,3	27,1	24,1	21,7	19,2	17,3
95—97	49,2	40,9	34,9	31,1	27,6	24,6	22,2	19,8	17,6
98-100	50,3	41,9	35,7	31,7	28,4	25,2	22,5	20,0	17,9
106-110	53,3	44,4	37,9	33,6	30,0	26,8	23,8	21,4	19,0
111-115	[55,2	46,0	39,0	34,6	30,9	27,6	24,6	21,9	19,5
121-125	58,4	48,7	41,4	36,8	32,8	29,2	26 0	23,0	20 6
126-130	60,3	50,0	42,5	37,9	33,6	30,0	26,5	23,8	21,1
136—140	63,6	52,8	44,9	39,8	35,5	31,7	28,2	24,9	22,2
141—145	65,5	54,4	46,0	40,9	36,3	32,5	28,7	25,5	22,8
151-155	68,7	56,8	48,2	42,8	38,2	33,8	30,0	26,8	23,8
156—160	70,0	58,2	49,2	43,8	39,0	34,6	30,6	27,3	24,1
161-165	71,4	59,2	50,3	44,6	39,5	35,2	31,4	27,9	24,6
166-170	73,0	60,6	51.,1	45,5	40.3	36,0	31,9	28_2	25,2
171-175	74,4	61,7	52,2	46,3	41,1	36,5	32,5	28,7	25,5
176-180	76,0	63,0	53,3	47,3	41,9	37,3	33,0	29,2	26,0
186—190	78,7	65,2	55,2	49,0	43,6	38,7	34,1	30,3	26,8
191-195	80,3	66,5	56,3	49,8	44,1	39,2	34,9	30,9	27,3
201—205	83,0	68,7	58,2	51,7	45,7	40,6	36,0	31,9	28,2
211-215	[85,7	71,1	60,0	53,3	47,1	41,7	37,1	32,8	29,0
216-220	87,1	72,2	60,9	53,8	47,9	42,5	37,6	33,3	29,5

	СЫ											
	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
								LU ?	1			
	3,0	2,8	2,5	2,2	1,9	1,9	1,7	1,7	1,4	1,4	1,4	1,1
	5,5	4,9	4,4	3,8	3,6	3,3	3,0	2,8	2,5	2,2	2,2	1,9
	7,1	6,3	5,7	5,2	4,6	4,1	3,8	3,6	3,0	2,8	2,5	2,2
	9,5	8,7	7,9	7,1	6,3	5,7	5,2	4,6	4,1	3,6	3,3	3,0
	11,9	10,9	9,8	8,7	7,9	7,1	6,3	5,5	4,9	4,4	4,1	3,6
	12,5	11,1	10,0	9,0	7,9	7,1	6,3	5,7	5,2	4,6	4,1	3,6
	13,6	12,2	10,9	9,8	8,7	7,9	7,1	6,3	5,7	4,9	4,4	4,1
	14,6	13,0	11,7	10,6	9,2	8,4	7,3	6,5	6,0	5,5	4,6	4,1
	14,9	13,3	11,9	10,6	9,5	8,4	7,6	6,8	6,0	5,5	4,9	4,4
	15,5	13,8	12,2	10,9	9,8	8,7	7,9	6,8	6,3	5,5	4,9	4,4
	15,7	14,1	12,5	11,1	9,8	9,0	7,9	7,1	6,3	5,7	4,9	4,4
	16,0	14,4	12,8	11,4	10,0	9,0	8,2	7.1	. 6,5	5,7	5,2	4,6
	16,8	15,2	13,6	11,9	10,6	9,5	8,4	7,6	6,8	6,0	5,5	4,6
	17,3	15,5	13,8	12,2	10,9	9,8	8,7	7,6	6,8	6,3	5,5	4,9
	18,4	16,3	14,6	13,0	11,4	10,3	9,2	8,2	7,1	6,5	5,7	5,2
	18,7	16,8	14,9	13,3	11,7	10,6	9,2	8,2	7,3	6,5	5,7	5,2
	19,8	17,6	15,7	13,8	12,2	10,9	9,8	8,7	7,6	6,8	6,0	5,5
	20,3	17,9	16,0	14,1	12,5	11,1	10,0	8,7	7,9	7,1	6,3	5,5
	21,1	18,7	16,5	14,9	13,0	11,7	10,3	9,2	8,2	7,3	6,3	5,7
	21,4	19,0	17,1	14,9	13,3	11,9	10,6	9,2	8,2	7,3	6,5	5,7
	21,9	19,5	17,3	15,2	13,6	11,9	10,6	9,5	8,4	7,3	6,5	5,7
	22,2	19,8	17,6	15,5	13,8	12,2	10,9	9,5	8,4	7,6	6,8	6,0
	22,8	20,0	17,9	15,7	14,1	12,5	11,1	9,8	8,7	7,6	6,8	6,0
	23,0	20,3	18,2	16,0	14,1	12,8	11,1	9,8	8,7	7,9	6,8	6,0
	23,8	21,1	18,7	16,5	14,6	13,0	11,4	10,3	9,0	7,9	7,1	6,3
	24,1	21,4	19,0	16,8	14,9	13,3	11,7	10,3	9,2	8,2	7,1	6,3
	24,9	22,2	19,5	17,3	15,5	13,6	11,9	10,6	9,5	8,4	7,3	6,5
	25,7	22,8	20,0	17,9	15,7	13,8	12,2	10,9	9,5	8,4	7,3	6,5
	26,0	23,0	20,3	17,9	16,0	14,1	12,5	10,9	9,8	8,7	7,6	6,5
			~			1						
1000		The state of the state of				Carlotte Control	CANCEL S	A CONTRACTOR OF THE			Carlotte Contract	

Расстояние			/				К	л	a c
в км	1	2	3	4	5	6	7	8	9
			*				1		
221—225	88,4	73,3	61,7	54,6	48,4	43,0	38,2	33,6	29,8
226-230	89,8	74,4	62,8	55,5	49,2	43,6	38,7	34,1	30,3
231-235	91,1	75,5	63,6	56,3	49,8	44,1	39,0	34,6	30,6
236-240	92,5	76,5	64,6	57,1	50,6	44,9	39,5	35,2	31,1
241-245	93,8	77,6	65,5	57,9	51,4	45,5	40,0	35,5	31,4
246-250	95,2	78,7	66,3	58,7	51,9	46,0	40,6	36,0	31,9
251-255	96,5	79,8	67,3	59,5	52,8	46,5	41,1	36,5	32,2
256—260	.97,9	80,9	68,2	60,3	53,3	47,3	41,7	36,8	32,5
261-265	99,2	81,9	69,0	61,1	54,1	47,9	42,2	37 3	33,0
266-270	100,6	83,0	70,0	61,9	54,6	48,4	42,8	37,9	33 3
271-275	101,9	84,1	70,9	62,8	55,5	49,0	43,3	38,2	33,8
276-280	103,3	85,2	71,9	63,6	56,3	49,8	43,8	38,7	34,1
281-285	104,6	86,3	72,8	64,4	56,8	50,3	44,4	39,2	34,6
286-290	106,0	87,3	73,6	65,2	57,6	-50,9	44,9	39,8	34,9
291-295	107,1	88,4	74,6	66,0	58,2	51,4	45,5	40,0	35,5
296 - 300	108,4	89,5	75,5	66,8	59,0	52,2	46,0	40,6	35,7
301-305	109,8	90,6	76,3	67,6	59,5	52,8	46,5	41,1	36,3
306-310	111,1	91,7	77,3	68,2	60,3	53,3	47,1	41,4	36,5
311-315	112,5	92,8	78,2	69,0	61,1	53,8	47,6	41,9	37,1
316-320	113,8	94,1	79,0	69,8	61,7	54,6	48,2	42,5	37,3
321-325	115,2	95,2	80,0	70,6	62,5	55,2	48,7	42,8	37,9
326 - 330	116,5	96,3	80,9	71,4	63,0	55,7	49,2	43,3	38,2
331-335	117,9	97,3	81,9	72,2	63,8	56,3	49,8	43,8	38,7
336-340	119,2	98,4	82,8	73,0	64,4	57,1	50,3	44,4	39,0
346-350	121,9	100,6	84,6	74,6	66,0	58,2	51,1	45,2	39,8
351-355	123,3	101,7	85,5	75,5	66,5	58,7	51,7	45,7	40,3
361-365	126,0	103,8	87,3	77,1	67,9	60,0	52,8	46,5	41,1
376-380	130,0	107,1	90,0	79,5	70,0	61,7	54,4	47,9	42,2
391-395	133,8	110,3	92,8	81,9	72,2	63,6	56,0	49,2	43,3
411-415	139,2	114,6	96,3	84,9	74.9	66,0	58,2	51,1	44.9
				-			1		
1									

С	Ы											
	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
Ī												
	26,3	23,3	20,6	18,2	16,0	14,4	12,5	11,1	9,8	8,7	7,6	6,8
	26,8	23,6	20,9	18,4	16,3	14,4	12,8	11,1	9,8	8,7	7,6	6,8
	27,1	23,8	21,1	18,7	16,5	14,6	12,8	11,4	10,0	9,0	7,9	6,8
	27,3	24,1	21,4	19,0	16,8	14,6	13,0	11,4	10,0	9,0	7,9	6,8
	27,9	24,6	21,7	19,2	16,8	14,9	13,3	11,7	10,3	9,0	7,9	7,1
	28,2	24,9	21,9	19,2	17,1	15,2	13,3	11,7	10,3	9,2	7,9	7,1
	28,4	25,2	22,2	19,5	17,3	15,2	13,6	11,9	10,3	9,2	8,2	7,1
	28,7	25,5	22,5	19,8	17,3	15,5	13,6	11,9	10,6	9,2	8,2	7,1
	29,2	25,7	22,8	20,0	17,6	15,7	13,8	12,2	10,6	9,5	8,2	7,3
	29,5	26,0	23,0	20,3	17,9	15,7	13,8	12,2	10,9	9,5	8,4	7,3
	29,8	26,3	23,3	20,6	18,2	16,0	14,1	12,2	10,9	9,5	8,4	7,3
	30,3	26,5	23,6	20,9	18,2	16,0	14,1	12,5	10,9	9,8.	8,4	7,3
	30,6	27,1	23,8	20,9	18,4	16,3	14,4	12,5	11,1	9,8	8,4	7,6
1	30,9	27,3	24,1	21,1	18,7	16,5	14,4	12,8	11,1	9,8	8,7	7,6
	31,1	27,6	24,4	21,4	19,0	16,5	14,6	12,8	11,4	10,0	8,7	7,6
	31,7	27,9	24,6	21,7	19,0	16,8	14,6	13,0	11,4	10,0	8,7	7,0
	31,9	28,2	24,9	21,9	19,2	17,1	14,9	13,0	11,4	10,0	9,0	7,9
	32,2	28,4	25,2	22,2	19,5	17,1	15,2	13,3	11,7	10,3	9,0	7,9
	32,8	28,7	25,5	22,2	19,5	17,3	15,2	13,3	11,7	10,3	9,0	7,9
	33,0	29,0	. 25,7	22,5	19,8	17,3	15,5	13,6	11,9	10,3	9,0	7,
	33,3	29,2	26,0	22,8	20,0	17,6	15,5	13,6	11,9	10,6	9,2	8,
	33,6	29,8	26,3	23,0	20,3	17,9	15,7	13,8	11,9	10,6	9,2	8,
	34,1	30,0	26,3	23,3	20,3	17,9	15,7	13,8	12,2	10,6	9,2	8,
	34,4	30,3	26,5	23,6	20,6	18,2	16,0	13,8	12,2	10,9	9,5	8,
	35,2	30,9	27,1	23,8	20,9	18,4	16,3	14,1	12,5	10,9	9,5	8,
	35,5	31,1	27,3	24,1	21,1	18,7	16,3	14,4	12,5	11,1	9,5	8,
	36,0	31,7	27,9	24,6	21,7	19,0	16,5	14,6	12,8	11,1	9,8	8,
	37,1	32,8	28,7	25,2	22,2	19,5	17,1	14,9	13,0	11,4	10,0	8,
	38,2	33,6	29,5	26,0	22,8	20,0	17,6	15,5	13,6	11,7	10,3	9,
	39,5	34,9	30,6	26,8	23,6	20,6	18,2	15,7	13,8	12,2	10,6	9,
				The same	1	1		1				

ОГЛАВЛЕНИЕ

	Cmp
Вступительные постановления § 1	. 3
I. Вводные постановления §§ 2, 3	3
Н. Правила исчисления провозных плат:	
А. Общие основания для исчисления провозных плат §§ 4-6	3
Б. Правила исчисления провозных плат на железных дорогах СССР §§ 7—18	3
В. Правила и числения провозных плат на Эстонских жел. дор. §§ 19-27	8
III. Номенилатура и классиф икац и грузов	12
IV. Таблица провозных плат за протяжение Эстонских жел. дорог от Ирбоска гр. до Валка гр.	73
V. Специальный тарі ф на перевозку транзитом через Эстонию лесных материалов	73
VI. Таблица расстояний Эстонских жел. дор	74
VII. Расчетная таблица провозных плат за протяжение Эстонских жел. дор	75

